

# Fränkisch- Crumbacher



## NACHRICHTEN



mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

Jahrgang 47

Freitag, den 22. November 2024

Nummer 47



### DRK Ortsverein Fränkisch-Crumbach



„Schenke Leben, spende Blut.“



**der nächste Blutspendetermin findet  
am Freitag, den 29.11.2024  
von 16Uhr –**

**ausnahmsweise an diesem Termin, 19 Uhr 30**

**in der Rodensteinhalle statt.**

*Info vom Blutspendedienst*

**-nur mit Online Terminreservierung-**

Spender ohne eine Terminreservierung können wir derzeit nur nach freier Kapazität zur Blutspende annehmen.

**Terminreservierung und weitere Informationen:**

Online unter: [www.terminreservierung.blutspende.de/](http://www.terminreservierung.blutspende.de/)  
oder [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de)

Telefonisch unter: 08001194911.

Bei Rückfragen hilft auch Sachbearbeiter Achim König vom DRK Kreisverband in Erbach gerne. Er ist unter Telefon 06062-607-121 zu den Geschäftszeiten zu erreichen.

auf Ihren Besuch freut sich der DRK Ortsverein Fr.-Crumbach



## Wichtige Rufnummern



### Gemeindeverwaltung Fränkisch-Crumbach

Rodensteiner Straße 8  
64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel.: 06164 9303-0, Fax: 06164 9303-93  
E-Mail: [gemeinde@fraenkisch-crumbach.de](mailto:gemeinde@fraenkisch-crumbach.de)  
Homepage: [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de)

#### Besuchszeiten:

Montag und Dienstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
Mittwoch: ..... 9.30 - 12.00 Uhr  
Donnerstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
und ..... 14.00 - 18.00 Uhr  
Freitag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr

Abweichungen von den Besuchszeiten erfahren Sie tagesaktuell auf unserer Homepage.

Ansprechpartner anrufen: Vorwahl: 06164. Zu jedem Fachbereich finden Sie auf unserer Homepage weitere Kontaktdaten und oft benötigte Auskünfte.

Abfallentsorgung ..... 9303-20  
Bauen (Hochbau),  
Bauanträge, Abwassergebühren ..... 9303-60  
Bauen (Straße, Kanal, Wasser),  
Umwelt, Landwirtschaft ..... 9303-30  
Büro des Bürgermeisters ..... 9303-10  
Einwohnermeldeamt ..... 9303-40  
Friedhof und Bestattung ..... 9303-40  
Gemeindekasse ..... 9303-50  
Gewerbeamt ..... 9303-25  
Ordnungsamt ..... 9303-70  
Öffentlichkeitsarbeit ..... 9303-80  
Rentenanträge ..... 9303-20  
Soziales ..... 9303-20  
Standesamt ..... 9303-40  
Steueramt ..... 9303-90  
Vermietungen ..... 9303-20  
Wahlamt ..... 9303-40

#### Online erledigen

Immer mehr Angelegenheiten können Sie auch bequem von zu Hause aus über das Internet erledigen. Näheres finden Sie in unserem Verwaltungswegweiser auf unserer Homepage:



<b>Polizei</b> .....	<b>110</b>
<b>Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt</b> .....	<b>112</b>
Gemeindebrandinspektor Stephan Fehr .....	516792
stv. Gemeindebrandinspektor Marcel Freitag .....	0171 1679718
Polizei-posten Reichelsheim, Bismarckstr. 24 .....	75695-40
DRK-Ortsverein, Raiffeisenstr. 16 .....	501 487
<b>Schwimmbad</b> .....	1590
<b>Bauhof</b> .....	0160 / 66 75 41 4
<a href="mailto:bauhof@fraenkisch-crumbach.de">bauhof@fraenkisch-crumbach.de</a>	
<b>Wasserversorgung/Rohrbrüche</b> .....	0160 / 66 74 41 9
<a href="mailto:wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de">wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de</a>	
<b>Revierförsterei Fränkisch-Crumbach</b>	
Andreas Ott, Reichelsheim .....	51 52 68 5
<b>Bezirks-Schornsteinfeger</b>	
Florian Günther .....	06254/37160
<b>Störungsstelle Strom und Gas</b> .....	0800/701-8040
<b>Ausfall der Straßenbeleuchtung</b>	
Mängelmelder	
<a href="http://www.e-netz-suedhessen.de/service/kommunen/maengelmelder-strassenbeleuchtung-fuer-kommunen">www.e-netz-suedhessen.de/service/kommunen/maengelmelder-strassenbeleuchtung-fuer-kommunen</a>	
Fa. e-netz in Heppenheim .....	06252/9957-0
<a href="mailto:RS-Heppenheim@e-netz-suedhessen.de">RS-Heppenheim@e-netz-suedhessen.de</a>	

### Bürgertelefon - Müllabfuhrprobleme

(kostenlos) ..... 0800/9600100

**“Bücherkiste” im Rathaus** ..... 515188

**Sarolta-Kindergarten** ..... 2446

**Rodensteinschule** ..... 6420750

**Jugendpfleger** Daniel Häfner: ..... 0176 18049761

Öffnungszeiten Jugendraum (Fränkisch-Crumbach):

Sonntags: 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr (Eltern-Kind-Kaffee und Kreativangebote)

Öffnungszeiten Jugendraum (Reichelsheim):

Donnerstags: 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr (offener Treff)

Freitags: 21.00 Uhr bis 0:00 Uhr ( für Nachtschwärmer)

Samstags: 10.00 Uhr bis 14.00 Uhr (Brunch – offener Treff)

Sonntags: 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr (Eltern-Kind-Kaffee und Kreativangebote)

**Seniorenbeirat** 1. Vorsitzender Karl Scholl ..... 06164/913055

#### Ärzte

Ärztzentrum Bad König

Zweigpraxis Fränkisch-Crumbach ..... 2209

Dr. A. Gruber / Dr. M. Gruber, Brensbach ..... 06161/2025

Zahnarzt O. Schweitzer, Fränkisch-Crumbach ..... 2489

#### Frauenhaus Erbach

Zuflucht Beratung Begleitung

für von häuslicher Gewalt betroffene Frauen ..... 06062/56 46

#### Beratungsstelle für Frauen

##### in Gewalt- und Krisensituationen

##### Kostenlos und Vertraulich

Gabelsbergerstr. 8, 64711 Erbach

Tel.: 06062-266874, [info@frauenberatung-erbach.de](mailto:info@frauenberatung-erbach.de)

[www.frauenberatung-erbach.de](http://www.frauenberatung-erbach.de)

Bürozeiten: Mo-Fr (außer Mi) 9:00-14:00 Uhr

Beratung auch in Reichelsheim möglich, nach tel. Vereinbarung

**Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen** ..... 0800/116016

**Anonyme Alkoholiker** ..... Tel.: 06151 19295

Jahnstraße 22 (kath. Gemeindehaus), Reinheim

Gruppentreffen montags von 18.00 bis 19.30 Uhr

#### Krankenhäuser

Kreiskrankenhaus Erbach,

A.-Schweitzer-Str. 10-20 ..... 06062/79-0

#### HOSPIZ-Initiative Odenwald e.V.,

Kreiskrankenh. Erbach ..... 06062/798000

**Caritas Zentrum Erbach**, Allgemeine Lebensberatung,

Hauptstr. 42, 64711 Erbach,

Telefon: ..... 06062 95533-0,

Telefax: 06062 95533-22,

Email: [alb@caritas-erbach.de](mailto:alb@caritas-erbach.de)

Internet: [www.caritas-darmstadt.de](http://www.caritas-darmstadt.de)

#### Diakonisches Werk Odenwald

Seniorenberatung (06061/9650-120),

Sozialberatung (06061/9650-118).

Fragen zu Behinderung, psychischen Krisen, Migration oder

Schwangerschaft, Terminvereinbarung für Beratungsgespräche

in Reichelsheim oder Michelstadt über die Telefonzentrale: 06061/9650-0

#### Apotheken

Rodenstein-Apotheke, Fränkisch-Crumbach ..... 1451

Ginkgo-Apotheke, Brensbach ..... 06161/566

Apotheke Reichelsheim, Reichelsheim ..... 1305

#### Ämter

Postagentur Fränkisch-Crumbach ..... 1418

Landratsamt Erbach ..... 06062/70-0

Finanzamt Michelstadt ..... 06061/780

Amtsgericht Michelstadt ..... 06061/708-0

Arbeitsamt Erbach ..... 06062/9513

Arbeitsamt Darmstadt / Kindergeldkasse ..... 06151/3040

Müllabfuhrzweckverband, Brombachtal ..... 06063/93190

**Pfarrämter**

Ev. Pfarramt Fränkisch-Crumbach ..... 2253  
 Kath. Pfarramt Reichelsheim ..... 1399

**Bauschuttdeponie** Bad König-Zell, ..... Tel.: 06063/913547  
 Zeller Gewerbezentrum 27, 64732 Bad König,  
 Mo-Fr 7-12.30, 13-17 Uhr, Sa 7.30-12 Uhr

**Kompostanlage** in Brombachtal/Kirch-Brombach . 06063/2955  
**Öffnungszeiten:**

**November - April**

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr  
 Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr  
 An jedem 1. Samstag im Monat ..... 9.00 - 11.30 Uhr

**Mai - Oktober**

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr  
 Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr  
 Samstag ..... 8.00 - 11.30 Uhr

**Kompostplatz am Hexenberg**

Samstag von..... 10.00 - 12.00 Uhr

**Elektroschrott** (und Leuchtstoffröhren, alten Druckerpatronen, Batterien)

Abgabezeiten im **Bauhof**

Montag bis Donnerstag von..... 08.00 - 15.30 Uhr  
 Freitag von .....08.00 - 10.30 Uhr

**Bereitschaftsdienste****Ärzte**

**Bereitschaftsdienst hessenweit** ist unter der **Rufnummer 116117** zu folgenden Zeiten erreichbar:

Mo, Di Do: 19.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Sa, So und an Feiertagen durchgehend von 07.00 Uhr bis 07.00 Uhr des nächsten Tages.

**In lebensbedrohlichen Fällen wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.**

Darüber hinaus hat die **Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale** Bergstraße/Heppenheim geöffnet zu folgenden Zeiten:

Mo, Di, Do: 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Sa, So: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Feiertag, Brückentage: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Erbach** Albert-Schweitzer-Str. 10, 64711 Erbach (im GZO)

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Heppenheim**:

Viernheimer Straße 2a, 64646 Heppenheim (im Schwesternwohnheim am Kreiskrankenhaus, Gebäude der Krankenpflegeschule).

Weitere Informationen zu den Bereitschaftsdienstzentralen sowie zu Notfallapotheken finden Sie auch im Internet unter [www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de](http://www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de).

**Zahnärzte**

Der zahnärztliche Notfallvertretungsdienst für den Odenwaldkreis an Wochenenden (von Freitag 12 Uhr bis Montag 8 Uhr) und Feiertagen ist unter der gebührenpflichtigen Servicetelefonnummer **01805-607011** zu erfragen. Die Gebühr beträgt 14 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, die Gebühr aus dem Mobilfunknetz maximal 42 Cent/Minute.

Sprechzeiten der diensthabenden Zahnärzte an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen von 10-12 Uhr und 17-18 Uhr, ansonsten Rufbereitschaft.

**Tierärzte**

Den aktuellen Notdienst können Sie telefonisch abrufen:

Wiederkäuer und Schweine	Tierarztpraxis Peter Bowen Auf der Beine 18a 64407 Fränkisch-Crumbach Tel. 0151 708 809 79
Kleintiere, Pferde, kleine Wiederkäuer und Hühner	Tierarztpraxis Dr. Sylvia Tritsch Pfalzstraße 56a 64385 Reichelsheim Tel. 06164 912430
Pferde (Notfälle)	Dr. Andreas Köster Tel. 0175 433 765 2

**Apothekennotdienst**

Die Standorte der Notdienstapotheken in einem Lageplan finden Sie auf unserer Homepage

[www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste](http://www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste).

**Freitag, 22. November 2024**

- Apotheke im Rewe, Tiergartenstraße 5, 64646 **Heppenheim (Bergstraße)**, Tel. 06252/9655033 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- Apotheke Lützelbach, Nelkenstraße 1, 64750 **Lützelbach**, Tel. 06165/3772 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- Burg Apotheke, Lindenplatz 3, 64678 **Lindenfels**, Tel. 06255/96080 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- Central Apotheke, Heidelberger Landstr. 230, 64297 **Darmstadt**, Tel. 06151/55219 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- Fliederberg Apotheke, Eschollbrücker Straße 26, 64295 **Darmstadt**, Tel. 06151/2771200 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)

**Samstag, 23. November 2024**

- Bären Apotheke, Hauptstr. 27, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/4022 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)
- Kranich Apotheke, Siemensstraße 4, 64289 **Darmstadt**, Tel. 06151/712323 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)
- Moosberg Apotheke, Heidelberger Straße 126, 64285 **Darmstadt**, Tel. 06151/64303 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)
- Paracelsus Apotheke, Georg-August-Zinn-Str. 29, 64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/2231 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)
- Ring Apotheke, Am Grundweg 10, 64342 **Seeheim-Jugenheim**, Tel. 06257/84366 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)

**Sonntag, 24. November 2024**

- Apotheke am Markt, Heppheimer Str. 13, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/5016 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)
- Burg Apotheke, Seeheimer Str. 8, 64297 **Darmstadt**, Tel. 06151/55472 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)
- Kur Apotheke, Bahnhofstr. 11, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/1418 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)
- Sonnen Apotheke, Wilhelm-Leuschner-Str. 27, 64846 **Groß-Zimmern**, Tel. 06071/498740 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)
- Stadt Apotheke, Darmstädter Straße 32, 64673 **Zwingenberg**, Tel. 06251/73021 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)

**Montag, 25. November 2024**

- Alexander Apotheke, Realschulstr. 11, 64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/4326 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)
- Apotheke im Alten RöhrWerk, Falconstraße 7, 64372 **Ober-Ramstadt**, Tel. 06154/5772674 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)
- Brunnen Apotheke, Brunnengasse 5, 64668 **Rimbach**, Tel. 06253/6948 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)
- Elefanten Apotheke, Gerhart-Hauptmann-Str. 23, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/2472 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)
- Engel Apotheke, Darmstädter Str. 11, 64404 **Bickenbach**, Tel. 06257/2958 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)

## Dienstag, 26. November 2024

- Bären Apotheke, Erbacher Str. 42, 64747 **Breuberg**,  
Tel. 06165/1583 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)
- Biber Apotheke, Sudetenstraße 15 a, 64401 **Groß-Bieberau**,  
Tel. 06162/912014 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)
- Brunnen Apotheke, Frankfurter Str. 26, 64807 **Dieburg**,  
Tel. 06071/23915 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)
- Europa Apotheke, Europa-Allee 7-9, 64625 **Bensheim**,  
Tel. 06251/856066 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)
- Post Apotheke, Eberstädter Marktstr. 18, 64297 **Darmstadt**,  
Tel. 06151/57054 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)

## Mittwoch, 27. November 2024

- Einhorn Apotheke, Ludwigsplatz 1, 64283 **Darmstadt**,  
Tel. 06151/23080 (Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr)
- Florian Apotheke, Nibelungenstraße 707, 64686 **Lautertal**,  
Tel. 06254/942194 (Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr)
- Löwen Apotheke, Eberstädter Str. 40, 64319 **Pfungstadt**,  
Tel. 06157/2939 (Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr)
- Neue Apotheke, In der Gass 8, 69483 **Wald-Michelbach**,  
Tel. 06207/920127 (Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr)
- Ratioapotheke, Habitzheimer Straße 12, 64853 **Otzberg**,  
Tel. 06162/72458 (Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr)

## Donnerstag, 28. November 2024

- Apotheke im Medic-Center, Georg-August-Zinn-Str. 90,  
64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/934810 (Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr)
- Berchermann'sche Apotheke, Eberstädter Str. 63, 64319 **Pfungstadt**,  
Tel. 06157/82071 (Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr)
- Mühlen Apotheke, Mühlstr. 53, 64319 **Pfungstadt**,  
Tel. 06157/7676 (Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr)
- Schloss Apotheke, Werner-von-Siemens-Str. 14, 64711 **Erbach**,  
Tel. 06062/9103246 (Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr)
- West Apotheke, Schwanheimer Str.37, 64625 **Bensheim**,  
Tel. 06251/64644 (Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr)

## Freitag, 29. November 2024

- Apfel Apotheke, Darmstädter Straße 79, 64839 **Münster**,  
Tel. 06071/630444 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- AVIE Löwen Apotheke, Rheinstraße 25, 64283 **Darmstadt**,  
Tel. 06151/292323 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- Breuberg Apotheke, Höchster Str. 14 A, 64747 **Breuberg**,  
Tel. 06163/4650 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- Rats Apotheke, Weinheimer Str. 1, 69509 **Mörlenbach**,  
Tel. 06209/4271 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)
- Rehberg Apotheke, Theodor-Clausen-Straße 4, 64380 **Roßdorf**,  
Tel. 06154/9333 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)

Quelle: Landesapothekerkammer Hessen



## Der Bürgermeister informiert

### Liebe Crumbacher,

im Bereich der Kreisstraße K75 zwischen Nieder-Kainsbach und Fränkisch-Crumbach führt die e-netz Südhessen AG umfangreiche Kabelarbeiten durch. Grund hierfür ist die von Hessen Mobil geplante Brückensanierung.

Die Arbeiten beginnen voraussichtlich Anfang Dezember 2024 und machen eine halbseitige Sperrung der K75 erforderlich. Der Verkehr wird in diesem Zeitraum für etwa zwei Wochen über eine Ampelregelung geleitet. Um Verspätungen zu vermeiden, wird den Pendlern empfohlen, insbesondere in den Morgenstunden mehr Zeit einzuplanen.

In dieser Woche habe ich gemeinsam mit unserer Standesbeamtin, Beatrice Weißensteiner, an einer Fortbildung im Standesamtswesen teilgenommen. Ganz dezent angemerkt: Wer den Schritt wagen möchte, ist herzlich eingeladen, sich im kommenden Jahr in unserem Trausaal das Ja-Wort zu geben. Ihnen allen ein schönes Wochenende

Matthias Horlacher



## Amtliche Bekanntmachungen

### Wahlhelferinnen und Wahlhelfer gesucht

Die aktuellen politischen Ereignisse bedingen Neuwahlen auf Bundesebene. Die Wahl soll voraussichtlich am **23. Februar 2025** stattfinden.

Ich rufe nun vorsorglich jetzt schon dazu auf:

**Investieren Sie ein wenig Freizeit und stellen sich als Wahlhelfer oder Wahlhelferin in den Wahllokalen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach zur Verfügung.**

Der Einsatz engagierter ehrenamtlicher Helferinnen und Helfer bei Wahlen ist ein unverzichtbarer Beitrag verantwortungsbewusster, aktiver Bürgerbeteiligung. Interessierte erleben durch den Wahldienst hautnah ein Stück gelebte Demokratie, sie machen die Erfahrung, durch den eigenen Einsatz zu einem reibungslosen Ablauf von Wahlen beizutragen.

Eine Demokratie lebt von der aktiven Teilnahme ihrer Bürgerinnen und Bürger am politischen Geschehen.

Die Abwicklung einer Wahl ist jedoch nur mit einer Vielzahl ehrenamtlicher Kräfte möglich - in Fränkisch-Crumbach werden 27 Helferinnen und Helfer benötigt.

Manche Personen melden sich freiwillig dafür, einige sind sogar schon seit vielen Jahren dabei.

Die Wahlvorstände sind in der Regel mit wahlberechtigten Bürgerinnen und Bürgern der Gemeinde Fränkisch-Crumbach besetzt. Ein Wahlvorstand hat die Aufgabe, im Wahllokal den ordnungsgemäßen Ablauf der Stimmabgabe zu überwachen und das vorläufige Wahlergebnis zu ermitteln.

Der Wahldienst wird in der Regel in 2 Schichten aufgeteilt; eine **Morgen- und eine Mittagsschicht**. Die Einteilung erfolgt am Wahlmorgen im jeweiligen Wahlvorstand. Bei der Ermittlung des vorläufigen Wahlergebnisses am Ende der Wahlzeit (im Regelfall 18:00 Uhr) müssen allerdings wieder alle Wahlhelferinnen und Wahlhelfer in ihrem jeweiligen Wahllokal anwesend sein.

Für die Tätigkeit im Wahlvorstand gewährt die Gemeinde Fränkisch-Crumbach pro Wahltag ein sog. Erfrischungsgeld in Höhe von 35,00 bzw. 25,00 EUR, das nach der Wahl auf ihr Konto überwiesen wird.

#### Weitere Informationen

Das Wahlamt der Gemeinde Fränkisch-Crumbach nimmt freiwillige Meldungen gerne telefonisch oder per E-Mail entgegen. Bei Fragen oder weiteren Informationen wenden Sie sich bitte an: Wahlamt Fränkisch-Crumbach

Frau Weißensteiner

Tel.: 06164/930340

E-Mail: [weissensteiner@fraenkisch-crumbach.de](mailto:weissensteiner@fraenkisch-crumbach.de)

## Gemeindekasse Fränkisch-Crumbach

### Mahngebühren und Säumniszuschläge

Wir weisen darauf hin, dass **Mitte November** Steuern und Gebühren zur Zahlung an die Gemeindekasse fällig waren.

Nach § 19 des Hessischen Verwaltungsvollstreckungsgesetzes wird eine Mahngebühr erhoben, wenn der Zahlungspflichtige nach Ablauf einer Woche nach Eintritt der Fälligkeit nicht bezahlt hat.

Die Mahngebühren sind wie folgt gestaffelt:

bis zu	250 €	6,00 €
bis zu	500 €	11,00 €
bis zu	1.000 €	15,00 €
bis zu	5.000 €	25,00 €
bis zu	10.000 €	30,00 €
bis zu	100.000 €	50,00 €

Werden Steuern und Gebühren bis zum Ablauf des Fälligkeitstages nicht entrichtet, so ist nach § 240 Abs. 1 der Abgabeordnung für jeden angefangenen Monat der Überschreitung ein Säumniszuschlag von 1 v.H. des rückständigen auf fünfzig Euro nach unten abgerundeten Betrages zu entrichten. Bei einer Säumnis bis zu fünf Tagen wird kein Säumniszuschlag erhoben.

#### Öffnungszeiten der Gemeindekasse:

Mo., Di.	8.30 bis 12.00 Uhr	
Mi.	9.30 bis 12.00 Uhr	
Do.	8.30 bis 12.00 Uhr	13.00 bis 18.00 Uhr
Fr.	8.30 bis 12.00 Uhr	

Fränkisch-Crumbach, den 22.11.2024

Gemeindekasse

Fränkisch-Crumbach

## NIEDERSCHRIFT

### über die 31. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Fränkisch-Crumbach (Wahlperiode 2021-2026) am 14. Juni 2024

Als stimmberechtigte Gemeindevertreter waren anwesend:

SPD-Fraktion:	CDU-Fraktion:	FDP-Fraktion:
<ul style="list-style-type: none"> <li>Patrick Eckert</li> <li>Elke Herich</li> <li>Klaus Horlacher</li> <li>Anette Vogel</li> <li>Sonny Wießmann</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Jochen Habermehl</li> <li>Peter Kaffenberger</li> <li>Achim Weidmann</li> <li>Stefan Rink</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Joachim Eichner</li> <li>Tobias Wörle</li> </ul>
GRÜNE-Fraktion:		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Marc Oliver Gutzeit</li> <li>Anja Menge</li> </ul>		

Es fehlten entschuldigt:

- Natalie Zeisel
- Andreas Engel

Vom Gemeindevorstand waren anwesend:

- Bürgermeister Matthias Horlacher
- Erster Beigeordneter Thomas Wießmann
- Beigeordnete Ottilie Röhner
- Beigeordneter Dr. Heinz Erich Erbs

Die Sitzung begann um 19:00 Uhr und war um 21:08 Uhr beendet.

Die Gemeindevertretung wurde durch Einladung des Vorsitzenden vom 06.06.2024 unter Mitteilung der Tagesordnung, der Stunde und des Ortes zu einer Sitzung einberufen. Ort und Stunde der Sitzung sowie die Tagesordnung wurden öffentlich bekannt gegeben.

Der Vorsitzende der Gemeindevertretung Patrick Eckert eröffnete die Sitzung und stellte sowohl die Beschlussfähigkeit als auch die ordnungsgemäß ergangene Einladung fest. Er informiert darüber, dass die Sitzung um zwei Wochen vorverlegt wurde damit die Fristen für die Freibadvergabe eingehalten werden können.

Gemeindevertreter Achim Weidmann kündigt einen Fragekatalog zum TOP 262 an.

Über die Beratung der Gegenstände der Tagesordnung wurde folgende Niederschrift gefertigt.

#### TOP 262 Freibad-Sanierung; Vergabeinformation

(Erläuterungen durch den bäderbaufachlichen Berater Herrn Dipl.-Ing. Kurt Pelzer)

Der bäderbaufachlichen Berater Herr Dipl.-Ing. Kurt Pelzer informiert über die Vergabeergebnisse zu den Gewerken Rohbauarbeiten, Abbrucharbeiten, Betonsanierung und Edelstahlbecken. Die Kostenaufstellung ist als Anhang beigefügt.

Bürgermeister Matthias Horlacher beantwortet zusammen mit Herrn Dipl.-Ing. Kurt Pelzer Fragen der Gemeindevertretung. Auch der Fragekatalog der CDU-Fraktion wird besprochen. Die Fragen mit den Antworten sind als Anhang beigefügt.

Die Gemeindevertretung nimmt die Vergabeinformation zu Kenntnis und die Fraktionen geben Ihre Stellungnahme ab.

Danach gibt der Vorsitzende Patrick Eckert bekannt, dass dieser TOP nochmals auf die Tagesordnung der nächsten Gemeindevertretungssitzung am 28.06.2024 genommen werden soll.

#### TOP 263 IKEK zur Dorfentwicklung

(Erläuterungen durch Frau Brigitte Lachnit von der Dorf- und Regionalentwicklung des Odenwaldkreises und Frau Brod vom Landesamt für Denkmalpflege)

Frau Brigitte Lachnit von der Dorf- und Regionalentwicklung des Odenwaldkreises informiert u. a. über die nächsten Schritte, Vorteile strategischer Sanierungsbereiche in der Dorfentwicklung und Planungskosten. Frau Brod vom Landesamt für Denkmalpflege präsentiert die Fördermöglichkeiten. Beide Präsentationen werden in den Sitzungsdienst eingestellt.

#### TOP 264 Genehmigung der Niederschrift über die 30. Sitzung der Gemeindevertretung vom 03.05.2024

Gegen die Niederschrift über die 30. Sitzung der Gemeindevertretung vom 03.05.2024 erheben sich keine Einwände.

#### Abstimmungsergebnis

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
Einstimmig	-	-

Damit ist die Niederschrift über die 30. Sitzung der Gemeindevertretung vom 03.05.2024 mit genehmigt.

Vorsitzender Patrick Eckert zieht die TOPs 267, 268 und 269 vor TOP 265. Die Berichte aus den Verbänden, der Bericht des Gemeindevorstandes sowie die Anfragen sollen auf die Tagesordnung der nächsten Gemeindevertretungssitzung am 28.06.2024 genommen werden. Gegen die Änderung gibt es keine Einwände. Die Gemeindevertretung stimmt der geänderten Tagesordnung einvernehmlich zu.

#### TOP 267 Gefahrenabwehrverordnung über die Einschränkung des Verbrauchs von Trinkwasser bei Notständen in der Wasserversorgung (Trinkwasserschutzverordnung)

Der Vorsitzende des Haupt- und Finanzausschusses Stefan Rink berichtet von der Ausschuss-Sitzung am 27.05.2024.

#### Beschluss

Die Gemeindevertretung beschließt die Gefahrenabwehrverordnung über die Einschränkung des Verbrauchs von Trinkwasser bei Notständen in der Wasserversorgung (Trinkwasserschutzverordnung) nach vorliegendem Muster.

#### Abstimmungsergebnis

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
12	-	1

#### TOP 268 „Interkommunaler Gewerbepark Gersprenzthal“ der Gemeinden Brensbach und Fränkisch-Crumbach; Gründung eines Zweckverbandes

Der Vorsitzende des Haupt- und Finanzausschusses Stefan Rink berichtet von der Ausschuss-Sitzung am 27.05.2024.

#### Beschluss

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Fränkisch-Crumbach hebt den Beschluss zur Satzung des Zweckverbandes „Interkommunaler Gewerbepark Gersprenzthal“ vom 24. März 2023; TOP 170.2.) auf und beschließt die vorliegende Satzung des Zweckverbandes „Interkommunaler Gewerbepark Gersprenzthal“ mit den beiden Anlagen 1 und 2. Der Satzungstext wird Protokollbestandteil.

#### Abstimmungsergebnis

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
Einstimmig	-	-

#### TOP 269 Nachwahl einer Vertreterin oder eines Vertreters für die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Zentrum Gemeinschaftshilfe (Verhältniswahl)

Frau Menge, die in der heutigen Sitzung anwesend ist, erklärte sich bereit, auch dieses Amt im Falle einer Benennung durch den Gemeindevorstand zu übernehmen.

#### Beschluss

Die Gemeindevertretung wählt die von der Fraktion der „GRÜNEN“ vorgeschlagene Frau Anja Menge als Vertreterin in der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Zentrum Gemeinschaftshilfe.

**Abstimmungsergebnis**

Zustimmung	Ablehnung	Enthaltung
12	-	1

Fränkisch-Crumbach, den 17.06.2024

Der Vorsitzende: *Schriftführerin:*

Eckert

Reining

**Öffentliche Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses**

Die 3. öffentliche Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses (Wahlperiode 2021/2026) findet am

**Montag, dem 25. November 2024, um 20.00 Uhr  
im Sitzungssaal des Rathauses**

mit folgender Tagesordnung statt:

- TOP 9 Genehmigung der Niederschrift über die 2. Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses vom 08.01.2024
- TOP 10 Vorstellung Interessengemeinschaft Altes Kino-Synagoge
- TOP 11 Nachbesprechung Kerb
- TOP 12 Antrag der FDP-Fraktion, eingegangen am 22.04.2024, für mehr Bürgerbeteiligung bei zukünftigen Wahlen
- TOP 13 Verschiedenes

Fränkisch-Crumbach, den 22.11.2024

Natalie Zeisel,  
Vorsitzende**Satzung zur  
1. Änderung DER Satzung  
über die Gebühren  
für den Einsatz der Freiwilligen  
Feuerwehr  
der Gemeinde Fränkisch-Crumbach  
vom 13. November 2024**

Aufgrund der §§ 5, 51 Nr. 6 und 93 Abs. 1 der Hessischen Gemeindeordnung (HGO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 7. März 2005 (GVBl. I S. 142), zuletzt geändert durch Artikel 6 des Gesetzes vom 21. Juni 2018 (GVBl. I S. 142), jeweils in Verbindung mit den §§ 15 Abs. 7, 17 Abs. 3, 61 des Hessischen Brand- und Katastrophenschutzgesetzes (HBKG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 14. Januar 2014 (GVBl. S. 26), zuletzt geändert durch Gesetz vom 23. August 2018 (GVBl. S. 374) sowie der §§ 1 bis 5a, 9 und 10 des Hessischen Gesetzes über Kommunale Abgaben (KAG) in der Fassung vom 24. März 2013 (GVBl. S. 134), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 20. Mai 2018 (GVBl. S. 247) hat die Gemeindevertretung der Gemeinde Fränkisch-Crumbach in der Sitzung am 1. November 2024 folgende Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Gebühren für den Einsatz der Freiwilligen Feuerwehr der Gemeinde Fränkisch-Crumbach beschlossen:

**§ 8**

Allgemeine Schadenslagen aufgrund von Naturereignissen  
Kommt es aufgrund eines Naturereignisses, insbesondere durch Überschwemmung, Hochwasser, Starkregen, Hagel- oder Sturmschäden, zu einer Schadenslage im gesamten Ortsgebiet, Teilen des Ortsgebietes oder Weilern kann der Gemeindevorstand das Vorliegen einer allgemeinen Schadenslage im Sinne des § 61 Abs. 5 S.3 HBKG feststellen. Wurde eine allgemeine Schadenslage festgestellt, so kann der Gemeindevorstand bei Einsätzen, die ausschließlich auf dies allgemeine Schadenslage zurückzuführen sind, von der Erhebung von Gebühren absehen.

**§ 9****Sicherheitsleistungen**

Die Hilfeleistung der Feuerwehr im Rahmen des § 6 Abs. 3 HBKG, eine Überlassung von Geräten oder die Gestellung von Brandsicherheitsdiensten kann von einer vorherigen angemessenen Sicherheitsleistung des Gebührensschuldners bis zu Höhe der voraussichtlich entstehenden Gebühren und Auslagen abhängig gemacht werden.

**§ 10****Inkrafttreten****Diese 1. Änderungssatzung tritt rückwirkend zum 1. August 2024 in Kraft.**

Es wird bestätigt, dass der Inhalt dieser Satzung mit dem hierzu ergangenen Beschluss der Gemeindevertretung übereinstimmt und die für die Rechtswirksamkeit maßgebenden Verfahrensvorschriften eingehalten wurden.

Fränkisch-Crumbach, den 1. November 2024

DER GEMEINDEVORSTAND

(Horlacher, Bürgermeister)

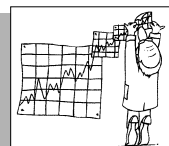
**Aus dem Rathaus****Kabellegearbeiten im Bereich der  
Kreisstraße K75 zwischen Nieder-  
Kainsbach und Fränkisch-Crumbach**

NIEDER-KAINSBACH/FRÄNKISCH-CRUMBACH (ac) – Die e-netz Süd Hessen AG führt auf Grund der durch Hessen Mobil geplanten Brückensanierung im Bereich der Kreisstraße K75 Nieder-Kainsbach umfangreiche Kabelumlegungen durch. Hierzu ist ein neuer Straßenübergang zur Einbindung in das Schalthaus Nieder-Kainsbach im Bereich der K75 zwischen Einmündung Schlangenäcker und der Brücke Gersprenz erforderlich.

Die Arbeiten finden voraussichtlich Anfang Dezember 2024 statt und erfordern eine halbseitige Sperrung der K75. Die Verkehrsführung erfolgt für rund zwei Wochen durch eine Ampelregelung.

Im 1. Quartal 2025 werden die Arbeiten fortgesetzt. Auch hier wird es nochmal zu Einschränkungen bei der Verkehrsführung kommen müssen. Die neue Kabeltrasse verläuft entlang der K75 über das Gewerbegebiet Schlangenäcker in Richtung B38 Mannheimer Straße und über die Radwegbrücke Gersprenz in Richtung Fränkisch-Crumbach. Die Verkehrsteilnehmenden werden um Beachtung der Beschilderung und Absperrung gebeten.

Über Versorgungsstörungen und Behinderungen durch Baustellen informiert die e-netz Süd Hessen zudem über die App e-netz Ticker und auf [www.e-netz-suedhessen.de](http://www.e-netz-suedhessen.de).

**Nachrichten  
aus dem Einwohnermeldeamt****Geburt**

20.10.2024 Enrico Leandro Schnellbacher, Sohn von Ornella Schnellbacher und Alexander Hellweg, Schafhofgasse 24C

**Sterbefälle**

09.11.2024 Helmut Sode, Lessingstr. 15, 77 Jahre  
15.11.2024 Dieter Hehner, Erbacher Str. 22, 77 Jahre

## Schriftliche Einwilligung in die Verarbeitung personenbezogener Daten im Zusammenhang mit der Veröffentlichung von Alters- und Ehejubiläen

Hiermit erteile /n ich/wir der Gemeinde Fränkisch-Crumbach bis auf Widerruf die Einwilligung

- ab meinem 70. Geburtstag, jeden fünften darauffolgenden und ab dem 100. Geburtstag jeden jährlichen Geburtstag,
- für Ehejubiläen, d.h. 50. und 60. Ehejubiläum, danach jedes fünfte folgende Ehejubiläum
- Besuch des Bürgermeisters ab dem 75. Lebensjahr und danach jeder fünfte folgende Geburtstag und ab dem 50. Ehejubiläum, erwünscht.

das Jubiläumsdatum, mein Alter/unsere Ehejubiläum und meine/unsere Wohnanschrift im amtlichen Bekanntmachungsorgan „Fränkisch-Crumbacher Nachrichten“ (nachfolgend „Amtsblatt“) zu veröffentlichen. Die Veröffentlichung erfolgt im redaktionellen Teil des Amtsblattes, darüber hinaus wird das Amtsblatt im Internetauftritt der Gemeinde Fränkisch-Crumbach, [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de), elektronisch zum Abruf bereitgestellt. Die personenbezogenen Daten werden weiterhin an den Verlag Linus Wittich Medien KG, Peter-Henlein-Str. 1, 91301 Forchheim, als Auftragsdatenverarbeiter für den Druck des Amtsblattes, weitergegeben.



Name, Vorname:		
Geburtsdatum:		
Hochzeitsdatum:		
Wohnanschrift:		
Telefonnummer:		

Die Veröffentlichung erfolgt ab dem nächsten Jubiläum, vorausgesetzt, dass diese Einwilligung der Gemeinde Fränkisch-Crumbach mindestens 14 Tage vor diesem Jubiläum vorliegt.

Die Einwilligung ist freiwillig und auf unbestimmte Zeit gültig. Sie kann jederzeit schriftlich mit Wirkung für die Zukunft vor Eintritt des wöchentlichen Redaktionsschlusses der jeweiligen bevorstehenden Amtsblattausgabe widerrufen werden. Die Einwilligung wie auch der Widerruf können wie unten beschrieben an die Gemeinde Fränkisch-Crumbach übermittelt werden.

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift/en

(bei Ehejubiläen beide Jubilare)

**Dieses Dokument bitte zurück an die Gemeinde Fränkisch-Crumbach senden.**

**Entweder per Post an Rodensteiner Str. 8, 64407 Fränkisch-Crumbach, per Fax an 930393 oder per E-Mail an [gemeinde@fraenkisch-crumbach.de](mailto:gemeinde@fraenkisch-crumbach.de).**



## Wir gratulieren

### Zum Geburtstag

23.11. Maria Anna Scholl, Schillerstraße 62 85 Jahre  
 28.11. Josef Merita, Saroltastraße 41 85 Jahre

### Veröffentlichung von Alters- und Ehejubiläen im Amtsblatt ab 01.01.2025

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, es ist eine schöne Tradition, unseren Alters- und Ehejubilaren in unseren „Crumbacher Nachrichten“ (Amtsblatt) zu gratulieren.

**Ab 01.01.2025 kann die Veröffentlichung der Jubiläumsdaten nur erfolgen, wenn die Jubilare selbst der Gemeinde Fränkisch-Crumbach gegenüber per Einwilligung erklären, dass sie eine Veröffentlichung ihrer Ehrentage im Amtsblatt wünschen.** Aus Dokumentationszwecken können wir Ihre Einwilligung nur schriftlich entgegennehmen. Wenn Sie zur entsprechenden Altersgruppe gehören und den Wunsch haben, dass künftig Ihre Geburtstage ab dem 70. Lebensjahr und/oder Ihre Ehejubiläen ab der goldenen Hochzeit im Amtsblatt der Gemeinde Fränkisch-Crumbach veröffentlicht werden sollen, so teilen Sie uns bitte Ihren Ehrentag selbst mit, in dem Sie die Einwilligungserklärung, die in diesem Amtsblatt auf Seite 7 abgedruckt ist, vollständig ausfüllen und unterschrieben an uns zurücksenden.

Ebenfalls sollten Sie uns auch mitteilen, ob Sie einen Besuch des Bürgermeisters ab dem 75. Lebensjahr und ab dem 50. Ehejubiläum wünschen.

Des Weiteren wird dieser Vordruck auch im Rathaus der Gemeinde Fränkisch-Crumbach, Vorzimmer des Bürgermeisters, Rodensteiner Str. 8, 64407 Fränkisch-Crumbach und auf der Internetseite der Gemeinde, [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de), für Sie bereitgestellt.

Wir danken für Ihr Verständnis!



## Nachrichten anderer Stellen und Behörden

### Beratung zu DRK-Notrufsystemen jetzt zentral in Erbach

#### Kurze Wege zu kompetenter Kommunikation rund ums Rote Kreuz

Welche Geräte des häuslichen Notrufs gibt es? Welches ist für mich geeignet? Fragen, die man am besten vor Ort klärt. Jetzt können sich potenzielle Nutzer oder deren Angehörige in angenehmer Atmosphäre informieren. An der Bahnstraße 31 in Erbach, nahe der Kreisgeschäftsstelle, betreibt die Hilfsorganisation nun ein Service- und Beratungszentrum, das sich diesen Belangen widmet.

Zeit für ausführliche Kundengespräche an erster Stelle. Mit Teamleiter Manfred Leuthäuber sind es vier Fachberater, die sich der Kundschaft und ihren Wünschen widmen. Schon jetzt werden die lichtdurchfluteten Räumlichkeiten fleißig genutzt, weshalb es zu kurzen Wartezeiten in der roten Sofaecke kommen kann. Diese lässt sich mit der Lektüre von Broschüren über die vielfältigen Angebote des DRK-Kreisverbandes Odenwaldkreis verkürzen, bevor ein Mitarbeiter sich persönlich dem Besuch zuwendet. Zurzeit sind es etwa 2050 Kundinnen und Kunden, die an die Notrufsysteme des Roten Kreuzes angebunden sind und deren Daten hier verwaltet werden.

Das frühere Ladengeschäft wurde in heller Holzoptik und mit großen informativen Fenstern gestaltet, was die persönliche Not des Beratungszentrums unterstreicht. „Unsere Absicht ist es, allen Bürgern, die sich über die Arbeit des Roten Kreuzes informieren möchten, ansprechende Räumlichkeiten mit

ansprechbaren Mitarbeitern zu bieten. Bei allen Notwendigkeiten und Anforderungen des digitalen Fortschritts legen wir Wert auf den direkten Kontakt von Mensch zu Mensch. Auch dient dieses Büro als Wegweiser zu den verschiedenen Bereichen unserer Arbeit und wo man diese in der Stadt findet“, erläuterte DRK-Vorstand Frank Sauer kürzlich bei der Eröffnung. Zum Team gehören sechs Angestellte im Hintergrunddienst, welche die Teilnehmer bei Notrufen sofort versorgen sowie zwei Mitarbeiter, die sich um die Installation der Geräte und deren Wartung kümmern.

„Wir sind froh, dass wir nun mitten in Erbach sind. Das garantiert kurze Wege“, resümierte Teamleiter Manfred Leuthäuber. Abteilungsleiter Achim Engelter dankte den DRK-Hausmeistern, ohne die dieses Unterfangen in dieser kurzen Zeit nicht zu bewerkstelligen gewesen wäre.

Erreichbar ist das DRK-Infozentrum unter Tel. 06062 / 607-750 oder der E-Mail: [hausnotruf@drk-odenwaldkreis.de](mailto:hausnotruf@drk-odenwaldkreis.de)

Persönlich gesprächsbereit sind die Mitarbeiter montags bis freitags von 8 Uhr bis 16 Uhr.



*Hell und freundlich gestaltet sich die Außenfassade des kürzlich neu eröffneten Beratungszentrums des Roten Kreuzes an der Bahnstraße 31 in Erbach.*



*Teamleiter Manfred Leuthäuber an seinem Arbeitsplatz. Neben einem Tisch für Kundengespräche gehört noch eine einladende Sofaecke zum stilvollen Interieur des Beratungszentrums.*

### Gesundheitszentrum Odenwaldkreis erhält DEUTSCHLAND TEST-Siegel „Deutschlands beste Jobs in Krankenhäusern 2024“

**Das Gesundheitszentrum Odenwaldkreis – Kreiskrankenhaus Erbach – wurde erneut für seine herausragenden Arbeitsbedingungen im Gesundheitswesen ausgezeichnet. Zum zweiten Mal in Folge erhielt das Krankenhaus das renommierte DEUTSCHLAND TEST-Siegel „Deutschlands beste Jobs in Krankenhäusern“ in der Kategorie 300 bis unter 500 Betten.**

ERBACH. Die anhaltenden Herausforderungen des Fachkräftemangels stellen Unternehmen und Institutionen in Deutschland



vor große Herausforderungen und treffen insbesondere den Gesundheitssektor. Krankenhäuser stehen dabei im intensiven Wettbewerb um qualifizierte Mitarbeitende. Umso erfreulicher ist es, dass das Gesundheitszentrum Odenwaldkreis (GZO) zum zweiten Mal mit dem DEUTSCHLAND TEST-Siegel „Deutschlands beste Jobs in Krankenhäusern 2024“ in der Kategorie 300 bis unter 500 Betten für seine hervorragenden Arbeitsbedingungen gewürdigt wurde. Diese Anerkennung zeigt das Engagement des GZO, als attraktiver Arbeitgeber in der Region Maßstäbe zu setzen.

Abir Giacaman, Geschäftsführerin des GZO, zeigte sich hoch erfreut über die Auszeichnung: „Diese erneute Ehrung bestätigt unsere kontinuierlichen Bemühungen, ein Arbeitsumfeld zu schaffen, das sowohl durch hohe Professionalität als auch durch Fürsorge und Wertschätzung überzeugt. Gerade in Zeiten des Fachkräftemangels ist es wichtig, qualifizierten Mitarbeitenden attraktive Arbeitsbedingungen zu bieten. Wir sind stolz, dass dies gewürdigt wird.“

**Über das Ranking „Deutschlands beste Jobs in Krankenhäusern“**

Personalmangel, Überstunden, Stress und keine Zeit für Fortbildungen seien nicht gerade förderlich für die Arbeitsbedingungen in Kliniken, so die Autoren von DEUTSCHLAND TEST. Um herauszufinden, in welchen Krankenhäusern es besser oder gar vorbildlich läuft, beauftragte DEUTSCHLAND TEST in Zusammenarbeit mit ServiceValue das Institut für Management- und Wirtschaftsforschung (IMWF) mit einer umfassenden Studie.

Für die Studie hat das IMWF die Daten von rund 2.300 Kliniken ausgewertet (Stand: September 2024). Untersucht wurden die Faktoren Stress und Fortbildung von Ärzten und Pflegepersonal. Die Datenbasis für die Studie stellen die Qualitätsberichte der Krankenhäuser dar, die jedes Jahr veröffentlicht werden müssen. Im Ergebnis fanden sich 538 Einrichtungen im Gesamt-Ranking „Deutschlands beste Jobs in Krankenhäusern“ wieder.

**Die Ergebnisse der Studie sind online verfügbar unter:** <https://deutschlandtest.de/rankings/ranking-beste-jobs-krankenhaeusern>

**Weitere Informationen:**

Büro der Geschäftsführung  
Tel.: 06062 79-2000  
info@gz-odw.de  
www.gz-odw.de/aktuelles



Mitarbeitende des Gesundheitszentrums Odenwaldkreis profitieren von einem attraktiven Arbeitsumfeld und hohen Standards in der Mitarbeiterbetreuung und -entwicklung.



**Sperrmüllbörse**

In dieser Rubrik können kostenlos abzugebende Gegenstände einmal veröffentlicht werden.

**Sperrmüllbörse FRÄNKISCH-CRUMBACH - zu verschenken:**

lfd.-Nr.	Gegenstand	Tel.-Nr.
11-24	Tintenstrahldrucker/Scannereinheit	<b>0152</b>
12-24	(EPSON SX 200) mit 4 Sätzen Tinte	<b>56162313</b>
	Flachbettscanner (EPSON Perfection	<b>0152</b>
	V370 Photo)	<b>56162313</b>

Interessenten an den **kostenlos** abzugebenden Gegenständen wenden sich direkt an den Schenker. In den „**Fränkisch-Crumbacher Nachrichten**“ werden die kostenlos abzugebenden Gegenstände veröffentlicht. Wer etwas zu verschenken hat, gibt den untenstehenden Abschnitt ausgefüllt an die **Gemeindeverwaltung** zurück oder teilt es per E-Mail an [amtsblatt@fraenkisch-crumbach.de](mailto:amtsblatt@fraenkisch-crumbach.de) mit.



**Sperrmüllbörse FRÄNKISCH-CRUMBACH - zu verschenken**

Abzugebender Gegenstand (Kurzbeschreibung):

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Name, Vorname, Straße:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Telefon-Nr.: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

zurück an:  
**Gemeindeverwaltung Fränkisch-Crumbach,**  
**Rathaus, Rodensteiner Str. 8**



**Umweltipp**

**Bilche: Schlafmäuse vor unserer Haustür**

**Haselmäuse, Gartenschläfer, Siebenschläfer**



**Haselmäuse sind winzig und scheu**

Die Haselmaus ist unsere kleinste Schlafmaus. Sie gehört zur Familie der Bilche, besser bekannt als Schlafmäuse. Haselmäuse sind keine Mäuse im eigentlichen Sinne.

Haselmäuse sind winzig und sehr scheu. Sie leben in Baumkronen und Sträuchern. Dort sind sie am besten vor Feinden geschützt. Winterschlaf halten sie im Laubstreu oder lockeren Boden.

**Bilche sind fast nie zu sehen**

Tagsüber verstecken sie sich und im Winter halten sie Winterschlaf. Am Boden sind sie selten zu sehen. Im Gebüsch und in Hecken sind sie zu finden. Strukturreiche Wälder mit viel Unterholz werden auch gerne besiedelt. Viele unterschiedliche Pflanzenarten, alte Bäume, Höhlenbäume und Totholz sind ideal.

**Nur Gartenschläfer und Siebenschläfer leben in unserer Nähe.**

Gartenschläfer sind am ehesten mal am Boden zu sehen. Sie brauchen Insekten als wichtigste Nahrungsquelle, fressen auch Schnecken, Frösche oder kleine Mäuse. Samen und Früchte, mögen sie ebenfalls. Gartenschläfer profitieren von Naturgärten. In Obstgärten, auf Streuobstwiesen und in Weinbergen

sind sie auch zu Hause.

### Bilche sind Meister im Klettern

Ihr buschig behaarter Schwanz dient als Kletter- und Balancierhilfe. Sie klettern flink von Ast zu Ast.

### Bilche halten jetzt Winterschlaf

Ab Spätherbst fallen Bilche in einen Tiefschlaf. So überdauern sie die Monate in denen sie kaum Nahrung finden würden. Siebenschläfer halten 8 Monate Winterschlaf. Sie wachen meist erst wieder im Mai auf. Haselmäuse und Gartenschläfer haben bereits im März ausgeschlafen.

### Alle Bilche sind gesetzlich geschützt. Dies gilt auch für ihre Lebensstätten in der Natur.

Umweltberatung AV-OG, Tel.: 06161-80934.

Sprechzeiten Mo.- Fr.: 8.30 – 12 Uhr.

Mail: [umweltberatung@av-og.de](mailto:umweltberatung@av-og.de)



## Kirchliche Nachrichten

### 20 Jahre „Impulse“ – wir feiern!

Die Gruppe „Impulse für meinen Glauben“ feiert ihren 20. Geburtstag am **23. November 2024** um **14 Uhr** mit einer Andacht in der **evangelischen Kirche zu Fränkisch-Crumbach**.

Anschließend wollen wir uns an einer Kaffeetafel in geselliger Runde im evangelischen Gemeindehaus mit Fotos aus den vergangenen Jahren an bereichernde Momente erinnern und davon erzählen.

Wir laden herzlich ein und freuen uns über Gäste!

*Ihr Impulse-Team*

## Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach

### Wochenplan 22. November – 1. Dezember 2024

<b>Freitag,</b> 18.00 Uhr	<b>22. November</b> Kirchenchor
<b>Samstag,</b> 14.00 Uhr	<b>23. November</b> Andacht zum Jubiläum der Impulsgruppe
<b>Sonntag,</b> 14.00 Uhr	<b>24. November (Totensonntag)</b> Gottesdienst auf dem Friedhof zum Gedenken an die Verstorbenen des Kirchenjahres 2024 mit dem Posaunenchor (Pfarrer Thomas Worch)
<b>Montag,</b> 15.30 – 20.00 Uhr 16.00 – 17.00 Uhr	<b>25. November</b> Einzelunterricht Posaunenchor Krippenspielprobe
<b>Dienstag,</b> 16.00 – 17.15 Uhr	<b>26. November</b> Konfi-Kurs
<b>Donnerstag,</b> 20.00 Uhr	<b>28. November</b> Posaunenchor
<b>Freitag,</b> 18.00 Uhr 18.00 – 22.00 Uhr	<b>29. November</b> Kirchenchor Konfirmanden – Rock the church in Groß-Umstadt
<b>Sonntag,</b> 10.00 Uhr	<b>1. Dezember</b> Gottesdienst zum 1. Advent (Pfarrer Thomas Worch)

Mail: [kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de](mailto:kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de)

Das Gemeindebüro ist telefonisch erreichbar unter der Tel.-Nr. 22 53:

Dienstag von 14.00 – 16.00 Uhr

Donnerstag von 10.00 – 12.00 Uhr

Pfarrer Worch ist erreichbar unter der Tel.-Nr. 500 999 3

Aktuelle Hinweise auch auf unserer Homepage und im Schaukasten!!!

[https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev\\_gem/index.html](https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev_gem/index.html)

## Kath. Filialgemeinde Fränkisch-Crumbach

### Ansprechpartner:

Pfarrer Jozef Koscielny ..... 06164/1399 oder 0170/439 6690

Pfarrbüro in Reichelsheim, Anja Encarnacao ..... 06164/1399

### Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Reichelsheim:

Dienstag 15.00-18.00 Uhr, Freitag 09.00-12.00 Uhr

### Gottesdienste in der Pfarrgruppe Reichelsheim/Brensbach

#### Freitag, 22. November 2024 - Hl. Cäcilia, Jungfrau, Märtyrin in Rom

18:00 Uhr Hl. Messe anschließend Anbetung, Reichelsheim, Kath. Kirche

#### Samstag, 23. November 2024

18:00 Uhr Hl. Messe, Brensbach, Kath. Kirche

#### Sonntag, 24. November 2024 - Christkönigssonntag

09:30 Uhr Hl. Messe, Reichelsheim, Kath. Kirche, anschließend Kirchencafe im Saal

Herzliche Einladung zur Krippenausstellung in Reichelsheim, kath. Kirche am 24.11.2024 von 10:30 Uhr bis 17:00 Uhr. Eintritt frei

#### Freitag, 29. November 2024 - Freitag der 34. Woche im Jahreskreis

18:00 Uhr Hl. Messe anschließend Anbetung, Reichelsheim, Kath. Kirche

#### Samstag, 30. November 2024

18:00 Uhr Hl. Messe für +Baron von Gemmingn und ++Angehörige, Fränkisch-Crumbach, Kath. Kirche

#### Sonntag, 1. Dezember 2024 - Erster Adventssonntag

09:30 Uhr Hl. Messe, Reichelsheim, Kath. Kirche

Immer aktuell finden Sie unsere Gottesdienste auch auf unserer Homepage.

<https://bistummainz.de/pfarrgruppe/reichelsheim-brensbach/>



## Vereine und Verbände

**Adventskonzert**  
Festliche Musik zur Vorweihnachtszeit  
1. Dezember 2024, um 17 Uhr  
Katholische Kirche  
Fränkisch-Crumbach  
Eintritt frei

**SPIELMANNZUG FF**  
Fränkisch-Crumbach

## Die Feuerwehr informiert

### **Feuer und Flamme bei Orthopädie-Schuhtechnik Bischoff**

Zum Glück war es nur eine Übung. Die war für die Atemschutzgeräteträger durchaus anspruchsvoll. Neben dem bekannten Verkaufsraum gibt es in dem Gebäude auch noch einzelne Behandlungskabinen, ein umfangreiches Lager und nicht zu vergessen die Werkstatt.



Unsere Einsatzkräfte mussten zunächst die Werkstatt, dann das Lager und zum Schluss noch die Kabinen absuchen um alle Vermissten zu finden.



Zeitgleich wurde von außen mit den Löscharbeiten begonnen und die Wasserversorgung wurde aufgebaut. Durch eine Riegelstellung sollten die angrenzenden Gebäudeteile vor einer Brandausbreitung geschützt werden.



Im Nachgang zur Übung bekamen die Einsatzkräfte noch eine Führung durch das Gebäude, denn wenn man die Gegebenheiten kennt, kann man besser und schneller helfen.



Die Einsatzabteilung bedankt sich bei der Fa. Bischoff nicht nur für das Übungsobjekt und die spannende Führung, sondern auch für die kleine Erfrischung, die sich die Mannschaft nach dem Aufräumen verdient hatte.

#### **Weitere Informationen unter:**

[www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de](http://www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de)

## **Der Odenwaldklub informiert**

### **Einladung zum Mittagessen**

Wir vom Vorstand laden alle Mitglieder und Freunde zur letzten Veranstaltung in diesem Jahr ein. Anstelle einer Weihnachtsfeier wollen wir uns auch in diesem Jahr zu einem vorweihnachtlichen Beisammensein treffen. Dieses Treffen findet, wie fast schon zur Tradition geworden, im Hollunderhof „Höllheck“ statt. Dort sind wir zum Meerrettich-Essen am 07.12.2024 angemeldet. Den meisten Leuten ist diese besondere Spezialität der Familie Wendel bekannt. In diesem Jahr haben wir für die Teilnehmer eine kleine Überraschung geplant. Dieses Essen wird vom OWK Fränkisch-Crumbach bezuschusst. Wir freuen uns, Ihnen dieses Angebot machen zu können.

#### **Das Essen findet am 07.12.2024 ab 12.00 Uhr im Hollunderhof statt.**

Wer daran teilnehmen möchte, sollte sich bis zum Sonntag, **01.12.** anmelden, damit genügend Portionen vorbereitet werden können. Um nach Erlau zu fahren, können Fahrgemeinschaften gebildet werden, damit nicht jeder alleine hochzufahren braucht.

Tel.: Helga Schimpf, Tel.: 06164 2679 oder [helgaschimpf@t-online.de](mailto:helgaschimpf@t-online.de).

Wir vom Vorstand freuen uns auf dieses vorweihnachtliche Zusammensein.

*Im Namen des Vorstandes*

*Helga Schimpf*

### **Vortrag beim OGV:**

#### **„Streifzug durch die Natur unserer Heimat“**

Die nächste Versammlung des Obst- und Gartenbauvereins findet am **Donnerstag, 28. November 2024 um 20 Uhr** bei Bernd Herschel im Gasthaus „Zum dicken Schorsch“ statt. Der bekannte Naturfotograf Gerd Wartha aus Affhollerbach wird uns „Naturjuwelen des Odenwaldes“ präsentieren.

Man schützt nur das, was man kennt.

Auch bei uns sind mittlerweile viele Tier- und Pflanzenarten bedroht und erfordern unsere Aufmerksamkeit. Und diese Aufmerksamkeit soll dieser Vortrag wecken.

Alle Mitglieder und Interessierte sind herzlich willkommen.

### **Rodensteiner Fashionmarkt / Förderverein der Rodensteinschule**

Die Flohmarktveranstaltungen 2024 liegen hinter uns und wir sind mehr als zufrieden. Rodensteiner Fashionmarkt KIDS & Rodensteiner Fashionmarkt, sowie Rodensteiner Fashionmarkt meets Hofflohmart liefern sehr erfolgreich.

Mit der Herbst-Wintersaison konnten jede Menge Artikel den Besitzer wechseln und zu einem erfreulichen Erlös beitragen.

Wir sind stolz und voller Freude, dass wir einen Spendenbetrag von 1.680€ an den Förderverein der Rodensteinschule übergeben konnten.

Beim Blick auf solch eine tolle Spendensumme sind die Anstrengungen für die Fashionmarkt-Wochenenden vergessen und bestätigen einfach, dass es eine gute Sache ist. Es ist einfach schön zu sehen, dass die Fashionmärkte sich in Crumbach etabliert haben und nachhaltiges Shoppen gut angenommen wird.

Und weil man es nicht oft genug sagen kann und unser Herzensprojekt davon lebt, herzlichen Dank an alle, die uns dabei unterstützen! Ohne Helfer sind solche Veranstaltungen definitiv nicht möglich. Da wir mehr und mehr wachsen, benötigen wir auch mehr Hände und starke Arme. Mit nur 1-2 Stunden eurer Zeit unterstützt ihr uns sehr. Wir freuen uns auf eure Nachrichten und finden garantiert die passende Tätigkeit und ein gutes Zeitfenster für dich!

rodensteinerfashionmarkt@web.de

Ebenso einen herzlichen Dank an unseren Träger und die tolle Zusammenarbeit. Wir sind froh etwas dazu beizutragen, dass der Förderverein der Rodensteinschule wieder tolle Projekte und Anschaffungen für die Kinder ermöglichen kann. Es ist keine Selbstverständlichkeit, dass Schulen so gut unterstützt werden und durch den Förderverein eine wichtige Säule haben! Hier möchten wir allen Lesern ans Herz legen, Mitglied im Förderverein der Rodensteinschule zu werden. Ein wirklich geringer Jahresbeitrag kann hier durch viele einiges ermöglichen.

Um nur einige Projekte des Fördervereins zu nennen: kommender Krav Maga Selbstverteidigungskurs, Beitrag zum Brennofen, Zirkusprojekt, Trommelkurs, Anschaffung von iPads, Mobbing Theater, Schulhof Spiele und aufgemaltes Hüpfhaus, Clics Konstruktionsspielzeug 5 Kisten für die Betreuung/AG, T-shirts für den Trommelkurs, Trockengestelle für alle Klassenräume, Preise für den Vorlesewettbewerb, Busfahrt vom Schwimmbad zurück.

Und natürlich sind, wie in jedem Verein, auch aktive Mitglieder gefragt.

Die Anmeldung für die Frühjahr -Sommersaison laufen bereits und finden regen Zuspruch für die begehrten Verkäufernummern. Anmeldungen erfolgen bitte über das Anmeldeformular unserer Homepage [www.rodensteinerfashionmarkt.de](http://www.rodensteinerfashionmarkt.de)

Rodensteiner Fashionmarkt KIDS - 09.03.2025

Rodensteiner Fashionmarkt - 26.04.2025

Rodensteiner Fashionmarkt Team

Astrid, Jenny, Kathrin, Kati & Kerstin



## Jahreshauptversammlung mit Ehrungen beim Schützenverein

Am 14.11.2024 fand unsere diesjährige Jahreshauptversammlung im Schützenhaus statt.

Unser 1. Vorsitzender Uwe Kowarsch konnte über 30. Mitglieder begrüßen. Die Mitglieder gedachten der Verstorbenen. Zum

Bericht des 1. Vorsitzenden gab es nicht vieles zu berichten. Hauptthema war die neu installierte Photovoltaikanlage und die zwingend erforderliche Dachsanierung. Die Arbeiten am Dach sind im vollen Gange und es geht gut voran -Bericht folgt in der nächsten Ausgabe-. Ein großer Dank wurde an die vielen Spender gerichtet, ohne die wäre die Sanierung nicht möglich gewesen. Bettina Weber las ihren Bericht als Schriftführerin vor und Peter Becker seinen Bericht über die sportlichen Erfolge der Schützen und Schützinnen. Marcus Weber stellte die finanzielle Lage des Vereins dar und die Kassenprüfer Claus Seidel und Jenny Decker lobten seine einwandfreie Buchführung. Dem Antrag auf Entlastung konnte einstimmig bestätigt werden. Die Ehrungen wurden von Nico Kowarsch & Heiko Ban übernommen.

Ehrung vom Landesportbund: Peter Becker erhält die Ehrennadel in Bronze, Bettina & Marcus Weber in Gold.

Ehrungen vom Sportkreis Odenwald: Heiko Ban & Udo Zavedil wurde die Ehrennadel in Gold verliehen.

Ehrungen Hessischer Schützenverband: Edith Weber & Marianne Reich erhielten die Ehrennadel in Gold für 50-jährige Mitgliedschaft, Wolfgang Leidel & Georg Grießer in Silber für 25-jährige Mitgliedschaft

Zu Gast war die Bezirkschützenmeisterin Gudrun Ehmer, die ebenfalls Ehrungen vornahm, so wurde Nico Kowarsch & Lucas Kowarsch vom hessischen Schützenverband die Ehrennadel in Gold verliehen. Joachim Weis das Ehrenzeichen in Silber, Martin Turba & Thomas Liehn idas Ehrenzeichen Bronze. Unser 1. Vorsitzender Uwe Kowarsch wurde sehr gelobt für sein Engagement und erhielt eine hohe Auszeichnung das „Große Ehrenzeichen in Gold“.

Unsere Königsfamilie stellt sich vor: Georg Vierheller wurde Schützenkönig, 1. Ritter Walter Weber + 2. Ritter Torsten Baltz. Jugendschützenkönig wurde Jan Kollbacher und sein 1. Ritter Tim Treisch.

Zum Schluss bedankte sich Uwe Kowarsch bei allen Vorstandsmitgliedern und den Helfern der Gaststätte für die geleistete Arbeit.





## **SPD-Adventsfeier in den Crumbacher Stuben**

Liebe Mitglieder und Freunde,  
zum Ausklang des Jahres möchten wir mit allen Mitgliedern und  
Freunden unseres Ortsvereins einen schönen und geselligen  
Nachmittag verbringen.  
Wir laden Euch für

**Sonntag, den 1. Dezember 2024**

**ab 14.00 Uhr**

**in die Gaststätte**

**„Crumbacher Stuben“**

zu einem bunten Adventsnachmittag mit Kaffee und Kuchen ein.  
Auch in diesem Jahr hat der Nikolaus wieder kleine Geschenke  
für Euch dabei.

Wir freuen uns, viele unserer Mitglieder und Freunde zu diesem  
Anlass zu sehen.

*Herzliche Grüße*

*Eure/Ihre Crumbacher SPD*

## **„Stechen wir in See, weil's oafach so schee!“**

**Heute hier, morgen fort**

***Das nigelnagelneue Programm  
des Odenwälder Shanty Chors***

Der Odenwälder Shanty Chor auf einem Kreuzfahrtschiff?  
Kaum vorstellbar! Aber was will man machen, wenn Prof. Dr.  
Alfons Netwehr auf die „La Traviata“ einlädt, wo er die Gelegen-  
heit erhält, den geneigten Passagieren die Erkenntnisse seines  
„Instituts für spekulative Heimatgeschichte“ zu den maritimen  
Traditionen des Odenwalds vorzutragen.

Doch wenn der Odenwälder Shanty Chor die gewohnte völlig  
trockene Umgebung verlässt, führt das selbstverständlich zu  
zwerchfellstrapazierenden Komplikationen. Zumal das Schiff,  
wie die Kulttruppe bald feststellen muss, nicht gerade dem  
Luxussegment der Kreuzfahrtszene zuzuordnen ist.

Nach mehrjähriger Zwangsflaute und einem daueraus-  
verkauften Wiedereinstieg mit dem verspäteten Jubiläums-  
programm „Alte Freunde kann man sich nicht aussuchen“  
bringen die Sängerinnen und Sänger um ihren sprach-  
gewandten Texter und Sprecher Manfred Maser endlich wieder  
ein nigelnagelneues Programm auf die Bühne.

„Heute hier, morgen fort“ macht das Publikum auf mitreißende  
Art zu Mitreisenden. Mit klassischen Shantys, mit erstaun-  
lichen Interpretationen bekannter Pop- und Rocksongs und,  
wie immer, mit eigenen Liedern – mal auf Deutsch und mal auf  
Ourewellerisch.

Und natürlich lassen sich Maser und sein Alter Ego Netwehr die  
Gelegenheit nicht entgehen, Fragen aufzuwerfen – zum Reisen,  
zum Kreuzfahren, und zu einer Welt, in der man nicht mehr wohin  
fährt, um dort zu sein, sondern um dort gewesen zu sein.

Wer beim Odenwälder Shanty Chor „nur“ folkloristischen Chor-  
gesang erwartet, wird nicht enttäuscht, sondern angenehmst  
überrascht. 20 Sängerinnen und Sänger, Instrumentalisten  
und Schau-Spieler, ein buntes Bühnenbild und noch buntere  
Kostüme, kabarettistische Texte und abenteuerlich komische  
Geschichten. Mit dieser einmaligen Mixtur ist der OSC seit  
über 30 Jahren auf den Bühnen der Welt aktiv – nun ja, auf den  
Bühnen der Welt zwischen Neckar, Main und Rhein. Der Oden-  
wälder Shanty Chor – die wahrscheinlich größte Kleinkunst-  
gruppe der Welt.

Der MSC Rodenstein Fränkisch-Crumbach e.V. im ADAC  
präsentiert das neue Programm des Odenwälder Shanty Chors am

**Samstag, 5. April 2025, 20.00 Uhr (Einlass 19.00 Uhr)**

in der Rodensteinhalle, Schafhofgasse 19, 64407 Fränkisch-  
Crumbach.

Karten sind ab 28.11.2024 zum Preis von 28,00 Euro im Vorver-  
kauf in Fränkisch-Crumbach erhältlich bei:

Heinz Muntermann Baugesellschaft mbH,

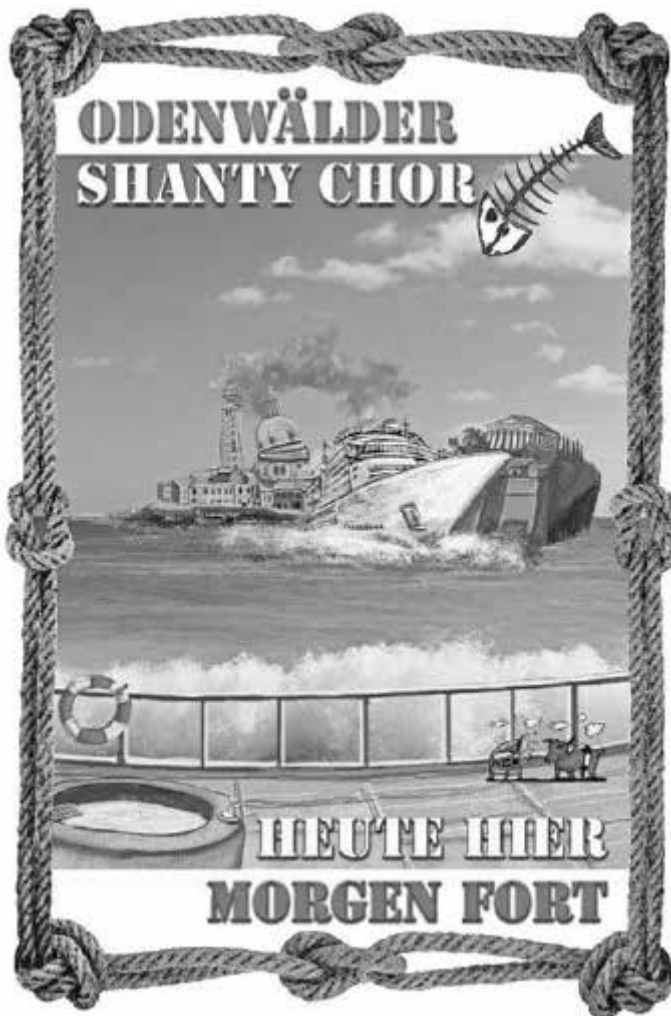
Brunnenweg 8, Tel. 06164/1326,

service@muntermann.de

LANGE Haus & Co

Pretlackstr. 4a, Tel. 06164/1418





## Adler News der Eintracht FanSGersprenztal

### Hallo Adlerfans,

die Eintracht FanSGersprenztal fahren am 7.12.2024 zum Bundesligaheimspiel gegen den **FC Augsburg** und haben noch Restkarten für interessierte Stadionbesucher. Der Ticketpreis beträgt 45,-€ inkl. Busfahrt ab Reichelsheim. Die Bestellung der Tickets erfolgt ausschließlich nach dem Motto „**first come, first serve**“ über unsere Mail-Adresse: eintrachtfansgersprenztal@yahoo.com Da es die Tickets nur in digitaler Ausführung gibt, wäre es nötig die mainaqla-App auf dem Handy zu haben.

## HSG Rodenstein - Handball

### Spielberichte HSG Rodenstein

Liebe Handballfreunde,

Unsere Hallenzeitung samt Spielberichten findet ihr in den folgenden Auslagen in begrenzter Anzahl:



- Bäckerei Friedrich, Brensbach
- Bäckerei Friedrich, Fr.-Crumbach
- Bäckerei Friedrich, Reichelsheim
- Bäckerei Friedrich, Beerfurth
- Getränke Markt Seibert
- Bäckerei Horn, Fr.-Crumbach
- Uhren Katzenmeier
- Odenwälder Fleischwaren

Zusätzlich noch online unter [www.hsg-rodenstein.de/hallen-aktuell.html](http://www.hsg-rodenstein.de/hallen-aktuell.html) oder unter diesem QR-Code:

## Die nächsten Spiele der HSG Rodenstein

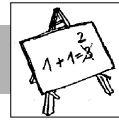
### Spiele in der Reichenberghalle

Sa., 30.11., 16:00, HSG MJA-BOL, HSG Odenwald

Sa., 07.12., 18:00, HSG Männer 1, HSG Erbach/D.-Erbach

So., 08.12., 12:45, HSG WJE-BL, HSG Sulzb./Leidersb.

So., 08.12., 14:15, HSG WJC-BL, TV Niedernberg



## Schulnachrichten

### Herwig Bendl und Patrick Eckert leiten nun offiziell die GAZ

Die Übergabe wichtiger Ernennungs- und Beförderungsurkunden des Landes Hessen prägte die Gesamtkonferenz am 13. November 2024 an der Reichelsheimer Georg-August-Zinn-Schule (GAZ). Sebastian Schaab, Dezernent vom Staatlichen Schulamt für den Kreis Bergstraße und den Odenwaldkreis überreichte zunächst Direktor Herwig Bendl offiziell die Ernennungs- und Beförderungsurkunde für das Amt des Schulleiters. Schaab betonte, dass Bendl der GAZ bereits seit März 2020, zunächst als stellvertretender Schulleiter und später als kommissarischer Schulleiter, vorstehe. Der Dezernent betonte, dass Bendl nicht erst seit dieser Zeit „viel vorangebracht und bewegt“ habe. Vom Kollegium der Schule gab es langanhaltenden stehenden Applaus für Bendl. Dieser bedankte sich anschließend herzlich bei der gesamten Schulgemeinde. „Ich wünsche mir, dass wir alle weiterhin so zusammenhalten und so zusammenarbeiten wie bisher“, sagte der Schulleiter. Anschließend wurde Studiendirektor Patrick Eckert offiziell zum stellvertretenden Schulleiter ernannt und zum Direktor befördert. Die Ernennung erfolgte ebenso wie bei Bendl nachdem Eckert in den letzten Monaten seine Aufgaben und Pflichten als stellvertretender Schulleiter bereits kommissarisch erfüllt hatte. Bendl und Eckert dankten dem Kollegium schließlich mit einem kleinen Catering zur Feier des Tages.

Bericht: Raoul Giebenhain, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit



Unser Bild zeigt von links nach rechts: Dezernent Sebastian Schaab, Direktor Herwig Bendl und Direktor Patrick Eckert.

### Sonja Schmidt feiert vierzigjähriges Dienstjubiläum



Unser Bild zeigt von links nach rechts: Direktor Herwig Bendl und Sonja Schmidt.

Applaus und Blumen gab es bei der Gesamtkonferenz der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) am 13. November 2024 für Sonja Schmidt. Diese ist seit nunmehr 40 Jahren im Dienst und mit Tina Trautmann für das Schulsekretariat der Reichelsheimer Bildungseinrichtung zuständig. Schulleiter Direktor Herwig Bendl beglückwünschte Schmidt im Namen der gesamten Schulgemeinde und überreichte ihr ein kleines Präsent.

*Bericht: Raoul Giebenhain, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit*

## **Gedenkveranstaltung und Mahnung für die Gegenwart**

Anlässlich der Novemberpogrome des Jahres 1938 fand an der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) einmal mehr eine bewegende Gedenkveranstaltung statt. Zu Beginn rief Schulleiter Direktor Herwig Bendl die schrecklichen Ereignisse des 9. November 1938 in Erinnerung. Er ging darauf ein, wie in allen Landesteilen seinerzeit die Synagogen brannten. Der Schulleiter erinnerte daran, dass unter den Opfern auch Kinder und Jugendliche im Alter der nun zuhörenden Schülerinnen und Schüler waren.

Die zentrale Rede bei der Gedenkveranstaltung hielt wieder Dieter Keim. Seine Ausführungen stellte der Schulpfarrer unter den Titel „Unerhörte Fragen“. Keim versuchte sich in die Lage zu versetzen, „wie es ist, Täter, Zuschauer und Opfer von (Un-)Menschlichkeit zu sein“. Er stellte provokativ die Frage, was wir heute eigentlich mit den Verbrechen Nazi-Deutschlands zu tun hätten. Eindrucksvoll schilderte der Schulpfarrer, wie heute noch gezielte Verschwörungstheorien und Antisemitismus dem Hass Bahn brechen. Wie auch schon Bendl rief Keim zu Toleranz und Menschlichkeit auf. Er zitierte aus dem Koran und dem Talmud und schloss mit Immanuel Kant, welcher fordert, „dass man einen Menschen nie nur als Mittel, sondern immer auch als eigenen Zweck ansehen muss. Denn ein Mittel hat einen Preis – man kann es benutzen. Ein Mensch aber hat keinen Preis, er hat Würde“, schloss der Schulpfarrer.

Absolute Stille herrschte bei der Schweigeminute zum Gedenken an die deportierten Jüdinnen und Juden aus dem Gersprenztal. Die DS-Kurse der Q-Phase von Kirsten Berg und Carsten Jonischkeit zeigten das szenische Spiel „Brauner Morgen“ (nach F. Pavloff) und die Musiklehrkräfte Joschka Althoff und Manfred Kiltbau verliehen der Gedenkveranstaltung mit jüdischen Instrumentalstücken einen würdigen Rahmen. Die Organisation des Tages lag wieder in den Händen des Sprechers der Fachschaft Geschichte, Dr. Dirk Strohmenger.

*Bericht: Raoul Giebenhain, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit*



*Unser Bild zeigt das szenische Spiel „Brauner Morgen“ während der Veranstaltung in der Aula der Schule.*

## **GAZ beteiligt sich wieder am Tag des Vorlesens**

In diesem Jahr fand auch an der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) wieder der bundesweite Vorlesetag statt. Das Motto lautete: „Vorlesen schafft Zukunft“. Dabei lasen Schülerinnen und Schüler der Klasse Q3a dem gesamten fünften Jahrgang klassenweise vor. Organisiert und durchgeführt wurde der Vorlesetag von Deutsch-Fachsprecher René Beck.

Das Ziel der Veranstaltung besteht darin, den jungen Schülerinnen und Schülern das Lesen wieder näherzubringen. Schließlich bildet Vorlesen die Grundlage für eine Reihe von Fähigkeiten, die Kinder und Erwachsene im Leben brauchen. Es hilft dabei, selbst leichter lesen zu lernen, es stärkt das Einfühlungsvermögen, lässt in andere Lebenswelten blicken, regt die Fantasie an und fördert den Umgang mit anderen. Vorgelesen wurde unter anderem aus „Fairytale Cam“ „Bitte nicht öffnen - bissig“ und „Ruby Fairygale“.

Nachdem die angehenden Abiturienten den Fünftklässlern etwa 20 Minuten vorgelesen hatten, konnten diese ihre Meinungen und Gedanken bezüglich der vorgelesenen Bücher äußern, um sich mit den Geschichten noch etwas mehr auseinanderzusetzen und Fragen stellen. Insgesamt stieß der Vorlesetag wieder auf durchweg positive Resonanz.

*Bericht: Pauline Häfner, Hannah Krämer und Raoul Giebenhain*



*Unser Bild zeigt die angehenden Abiturienten Rico Götz, Benedikt Kriewald und Luis Marquardt beim Vorlesen vor Schülerinnen und Schülern der Klasse 5a von Thomas Deghardt.*

## **Urkunden für Julia Giebenhain und Kai Popescu**

Eine Beförderung zur Oberstudienrätin erhielt Julia Giebenhain bei der zurückliegenden Gesamtkonferenz an der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) aus den Händen von Schulleiter Direktor Herwig Bendl. Julia Giebenhain kam 2013 mit den Fächern Deutsch und Sport an die GAZ und legte 2015 ihr Zweites Staatsexamen ab. Als DAZ-Schulkoordinatorin und Fachsprecherin leistet die Pädagogin mit abgeschlossenem Studium „Deutsch als Fremdsprache“ viele zusätzliche Arbeitsstunden über den regulären Unterricht hinaus.

Die Urkunde zur Ernennung zum Beamten auf Lebenszeit überreichte Bendl zudem Kai Popescu. Der Studienrat ist bereits seit 2016 an der GAZ. Er unterrichtet die Fächer Englisch und Französisch.

*Bericht: Raoul Giebenhain, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit*



*Unser Bild zeigt von links nach rechts: Direktor Herwig Bendl, Oberstudienrätin Julia Giebenhain und Studienrat Kai Popescu.*



## Sonstige Mitteilungen

### Hohe Nachfrage nach Karten für Krimikomödie

„Der Damenclub von Marquis Crossing und sein erster Mordversuch“ – Bannoser bieten zwei Zusatzveranstaltungen im Februar an!

Bannoser spielen:

**Der Damenclub von Marquis Crossing und sein erster Mordversuch**

Zusatzveranstaltungen am  
07. und 08.02.2025

2.11.24  
12.12.24  
27./23.11.24  
10./11.01.25  
17./18.01.25  
24./25.01.25  
31.01./01.02.25

www.bannoser.de

Aufgrund der hohen Nachfrage bieten die Bannoser zwei Zusatzveranstaltungen ihrer aktuellen Komödie im Februar 2025 an.

Das diesjährige Stück der Bannoser „Der Damenclub von Marquis Crossing und sein erster Mordversuch“ ist eine humorvolle Kriminalkomödie und bietet beste Unterhaltung nach bewährter Bannoser-Art. Die Handlung entführt das Publikum in das Amerika der 1980er Jahre. Dort hat sich der Damenclub der Schönen Künste aus Marquis Crossing vorgenommen, ein Theaterstück zu schreiben, in dem ein Mord geschehen soll. Bald hat sich das Projekt der Damen zu einem Opern-Krimi-Dinner-Stück zum Mitmachen gemausert, „vorausgesetzt, es werden keine Tomaten an die Zuschauer verkauft, damit sie nicht damit werfen können.“ Als zwei Häftlinge auf der Flucht bei ihnen auftauchen und beschließen, dass sie bei den Damen vorerst am sichersten sind, werden sie, wie auch ein etwas dümmlicher Dorfpolizist, erbarmungslos in die Theater-Aktivitäten einbezogen. Das geht so weit, bis keiner mehr weiß, was Spiel und was Realität ist. Finden **Sie** es heraus, bei Ihrem Besuch im Bannoser Theater.

Die Zusatzveranstaltungen finden am **07. und 08.02.2025** jeweils um 20 Uhr im Bannoser Theater statt.

Karten zu diesen und anderen Veranstaltungen der Bannoser erhalten Sie im Onlineshop des Vereins unter: [www.bannoser.de](http://www.bannoser.de) oder im Schreibwarenladen von Anita Eidenmüller in der Karl-Maser-Straße 11 in 64395 Brensbach, Telefon: 06161/877131.



Die Bannoser freuen sich auf Ihren Besuch!

### BANNOSER Kids spielen: Froschröschen und Wolkäppchen

Am Samstag, dem 07.12.24 um 16 Uhr öffnet sich der Vorhang zur Premiere der Bannoser Kids. Die kleinsten Darstellerinnen und Darsteller der Bannoser zeigen „Froschröschen und Wolkäppchen“, ein märchenhaftes Stück mit viel Musik von Christine Fink für Kinder ab 6 Jahren.

Zum Inhalt:

Chaos in der Märchenwelt: Der Wolf frisst sich am Hexenhäuschen satt und der Froschkönig will Dornröschen wach küssen. Das Märchenbuch ist verschwunden und darum spielt die ganze Märchenwelt verrückt. Die Märchenfee braucht dringend Hilfe aus der Menschenwelt: wenn das Märchenbuch nicht bald gefunden wird und die Märchenfiguren in ihre Geschichten zurückkehren, werden die Märchen vergessen. Und zwar für immer! Kann der einfältige Detektiv Spürnase diesen Fall lösen? Zum Glück gibt es noch seine pfliffige Assistentin Lilly!

**Die Bannoser Kids freuen sich auf Euren und Ihren Besuch an einer der vier Aufführungen am: 07., 08., 14. und 15.12.24 jeweils um 16 Uhr im Bannoser Theater.**

Karten zu diesen und anderen Veranstaltungen der Bannoser erhalten Sie im Onlineshop des Vereins unter: [www.bannoser.de](http://www.bannoser.de) oder im Schreibwarenladen von Anita Eidenmüller in der Karl-Maser-Straße 11 in 64395 Brensbach, Telefon: 06161/877131.

Bannoser Kids spielen:

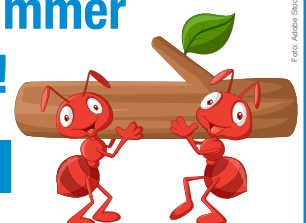
**FROSCHRÖSCHEN UND WOLKÄPPCHEN**

Ein verträgliches Märchenstück von Christine Fink mit Musik von Richard Feynman

am BANNOSER THEATER 64395 BRENSBACH HEIDELBERGER STR. 11 an den Adventstageschmerten  
07./08. und am 14./15. Dezember 2024 um 16 Uhr - Einlass ab 15.30  
KARTENVOORVERKAUF im Ticketshop ([www.bannoser.de](http://www.bannoser.de))  
auf der Schreibwaren-Laden von Anita Eidenmüller Brensbach Tel. 06161/877131

Es kommt nicht immer  
auf die Größe an!

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)





Impressum

# Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch Crumbach



Die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten erscheinen wöchentlich jeweils freitags und werden an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag:  
LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0;  
www.wittich.de
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Der Bürgermeister der Gemeinde Fränkisch-Crumbach Matthias Horlacher,  
Rodensteiner Straße 8, 64407 Fränkisch-Crumbach  
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
gemäß § 7 Abs.1 TMG: Geschäftsführer Christian Zenk  
in LINUS WITTICH Medien KG.
- Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.
- Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

**Urheberrechtshinweise:**

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.

Geburtstags-Anzeigen online aufgeben  
[wittich.de/geburtstag](http://wittich.de/geburtstag)

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Bald ist Weihnachten.  
Jetzt schon buchen.  
Ihre Weihnachtsanzeige.

Ihr Ansprechpartner  
**Andreas Heck**  
Tel. 06068 911826 | Mobil 0177 9159848  
a.heck@wittich-forchheim.de

**AB SOFORT IN FRÄNKISCH-CRUMBACH!**

*Entfliehen Sie dem Alltagsstress und kommen Sie zu uns in die Welt der Entspannung.*

- Kosm. Anwendungen
- Massagen für Ihren Körper
- Spezial-Behandlungen (z. B. Schröpf-Gläser, Farb-Licht-Therapie, Hyaloronic Meso Multilifting u. v. m.)

**PRAXISRITTGEN**

*Medizinische Kosmetik für gesunde Schönheit*

Am Hexenberg 39  
in Fränkisch-Crumbach  
Telefon 0172 4574041

**Taxi Peuser**  
☎ 06164 515 06 70  
**Krankenfahrten, Kurierfahrten, Taxi**

**Brot für die Welt**  
Postbank Köln 500 500 500  
BLZ 370 100 50

Mit uns treffen Sie  
**IMMER ins SCHWARZE!**  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Ich bin für Sie da...  
**Andreas Heck**  
Ihr Gebietsverkaufsleiter vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?  
**Mobil: 0177 9159848**  
Tel: 06068 911826 • Fax: 09191 723230  
a.heck@wittich-forchheim.de  
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen


**TRAUERANZEIGEN**  
**SCHALTEN UND FINDEN**

Das Trauerportal  
 von **LINUS WITTICH**

 **trauer-regional.de**  
 by LINUS WITTICH

*Nach langer Krankheit ist sie  
 friedlich eingeschlafen.*

## Sonja Leibel

\* 21.01.1934 † 17.11.2024

Im Namen aller Angehörigen

**Heidi Leibel**

**Peter Kaffenberger**

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am  
 Donnerstag, dem 28.11.2024, um 14:00 Uhr auf dem  
 Friedhof in Reichelsheim statt.

*Manchmal bist Du in unseren Träumen,  
 oft in unseren Gedanken  
 und für immer in unserem Herzen.*



## Johannes Schnatz

\* 29.06.1935 † 13.10.2024

### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns Abschied nahmen, sich in stiller Trauer mit  
 uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise  
 zum Ausdruck brachten.

Ebenso danken wir Frau Pfarrerin Erika Häring und dem  
 Bestattungsinstitut Schnellbacher für die würdevolle Trauerfeier.

Im Namen aller Angehörigen

**Irmgard Schnatz**

Fränkisch-Crumbach, im November 2024



A

Ω

*Wenn du gehst, dann geht nur ein Teil von dir,  
 im Herzen wirst du immer bei uns sein!*

Wir nehmen Abschied von meinem lieben Mann, unserem Vater,  
 Schwiegervater, Opa, Schwager und Cousin

## Dieter Hehner

\* 03.10.1947 † 15.11.2024

In stiller Trauer

**Christel**

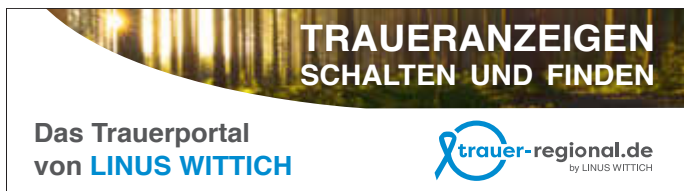
**Sven mit Alexandra, Nico und Eileen**

**Jens mit Steffi, Johann und Lisbeth**

**Ursula**


Erbacher Straße 22, 64407 Fränkisch-Crumbach


Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag,  
 dem 28.11.2024, um 14:00 Uhr auf dem Friedhof in Fränkisch-Crumbach statt.



**TRAUERANZEIGEN  
SCHALTEN UND FINDEN**

Das Trauerportal  
von **LINUS WITTICH**

 **trauer-regional.de**  
by LINUS WITTICH



*Du bist von uns gegangen,  
aber nicht aus unseren Herzen.*

**Helmut Sode**  
\* 29. 7. 1947 † 9. 11. 2024

In Liebe und stiller Trauer  
**Deine Renate  
Axel Sode  
Udo Sode mit Mandy und Lena  
Matthias mit Familie  
Susan mit Familie  
Ruth mit Familie**

Die Beisetzung ist im engsten Familien- und Freundeskreis  
auf dem Friedhof in Fränkisch-Crumbach.

*Für die herzliche Anteilnahme, die wir erhalten,  
möchten wir uns sehr bedanken.  
Es tut gut, in der Zeit der Trauer nicht alleine zu sein.*

Eines Morgens wachst du nicht mehr auf,  
die Vögel aber singen, wie sie gestern sangen.  
Nichts ändert diesen neuen Tageslauf. –  
Nur du bist fortgegangen – du bist nun frei,  
unsere Tränen wünschen dir Glück.

Goethe

*10 Jahre*

**Yoga- und Naturheilpraxis  
Sonntag, 1. Advent**  
**Sandra Stieme, Fränkisch-Crumbach**

*bietet interessierten Neukunden  
kostenloses Schnupperprogramm:*

- 10.00 - 10.45 Uhr **Sanftes Basic-Yoga**
- 11.00 - 11.45 Uhr **Vortrag**  
„Effektiv und natürlich den Körper entgiften“

Info und Anmeldung:  
**sandra.stieme@gmail.com**  
**Telefon 0175 5739727** (Plätze begrenzt)

[www.dingeldein-bestattungen.de](http://www.dingeldein-bestattungen.de)



Auch in der Trauer  
gibt es ein Licht

Das Licht der Erinnerung  
Das Licht der Hoffnung

**Trauern Sie in Ruhe.**  
Um alles andere kümmern wir uns

**Dingeldein**  
*Bestattungen*

Beerfurter Straße 41, 64385 Reichelsheim  
In Reichelsheim und Umgebung für sie tätig

**Tel: 06164 - 51 57 57**

*Artgerechte Ernährung  
von Hunden und Katzen*

**Odenwälder  
Futtershop**

**Für Hunde und Katzen**  
Danziger Straße 2 (an der B45) - 64732 Bad König  
☎ (06063) 57709-31 - Inh. Alexander Stockert  
Mo bis Fr 9-19 Uhr, Sa 9-16 Uhr, Do geschlossen

- BARF gewolft
- BARF gewürfelt
- BARF Menü's
- Beratung über BARF
- Beratung bei Allergien/Unverträglichkeiten
- Beratung bei Umstellung auf BARF

**BARF-Frostfleisch**  
über 130 Sorten am Lager  
Öle - Mineralien - Kräuter

[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

**frohgemut**  
ans Werk

**Haus dämmen?**

Mit uns geschieht das präzise,  
zuverlässig und innovativ. Sie  
gewinnen Qualität, Wärme  
und Werte!

Wir bringen Frohmuth ins Haus!  
Gerne auch für Sie:

**06162 71995**  
[www.frohmut-maler.de](http://www.frohmut-maler.de)

Frohmut • 64853 Otzberg  
post@frohmut-maler.de

**Frohmut**   
Die Maler vom Otzberg

**PROGRAMM 2024 der***Reichelsheimer Lichterweihnacht***Samstag, 30. November 2024****15:00 Uhr Marktöffnung****15:00 Uhr bis 20:00 Uhr Advent im Regionalmuseum Reichelsheim Odenwald**  
Handwerk, Hobby, Kunst und Literatur aus der Region rund um die Gemeinde im oberen Gersprenztal**16:00 Uhr Adventssingen**  
mit dem Kinderchor der Ev. Michaelsgemeinde in der Michaelskirche und **anschließender Eröffnung der Reichelsheimer Lichterweihnacht** durch Bürgermeister Lopinsky**18:00 Uhr Musikalischer Vortrag**  
von Schülern der GAZ**19:00 Uhr Weihnachtslichtershow**  
„Modern Juggling“**13:00 Uhr Marktöffnung****13:00 Uhr bis 19:00 Uhr Advent im Regionalmuseum Reichelsheim Odenwald**  
Handwerk, Hobby, Kunst und Literatur aus der Region rund um die Gemeinde im oberen Gersprenztal**15:00 Uhr Weihnachtliches Kurrendblasen**  
Posaunen-/Jugendposaunenchor der Ev. Michaelsgemeinde  
Eingang Marktgelände**17:00 Uhr Weihnachtsmelodien**  
des MGV „Eintracht“  
1884 Reichelsheim e.V.  
Eingang Marktgelände**17:45 Uhr Adventsfensteröffnung**  
am Regionalmuseum**18:00 Uhr Weihnachtslichtershow**  
„Modern Juggling“**Sonntag, 01. Dezember 2024****11:00 Uhr bis 18:00 Uhr Adventsbasar**  
der Ev. Michaelskirche mit Suppe, Tombola, Basar, Bücherflohmarkt und Adventscafé im Ev. Gemeindehaus**Öffnungszeiten:****Samstag von 15 Uhr bis 22 Uhr**  
**Sonntag von 13 Uhr bis 21 Uhr***Wir wünschen allen Besucherinnen und Besuchern eine stimmungsvolle**Lichterweihnacht 2024.*

**Diese Preise sind der Wahnsinn!**

**Jetzt günstig online drucken**

**Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!**

**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

Anzeige

## Jubiläumsfeier bei der Sparkasse:

**Langjährige Mitarbeitende geehrt und ein nachhaltiges Zeichen gesetzt**  
Vor kurzem fand die diesjährige Ehrung der langjährigen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Sparkasse Odenwaldkreis statt. In feierlichem Rahmen würdigte die Sparkasse insgesamt 28 Jubilarinnen und Jubilare für ihre langjährige Treue und ihr Engagement. Die Jubiläen reichten von 10 bis hin zu beeindruckenden 40 Jahren Betriebszugehörigkeit. Diese außergewöhnliche Loyalität zeugt von einer starken Bindung und ist ein eindrucksvoller Beleg für die Unternehmenskultur und das Arbeitsumfeld der Sparkasse.

"Langjährige Mitarbeitende sind das Fundament unseres Erfolgs. Sie haben mit ihrer Erfahrung und ihrem Engagement die Sparkasse über Jahrzehnte hinweg geprägt und maßgeblich zum Vertrauen unserer Kundinnen und Kunden beigetragen", betonte der Vorstandsvorsitzende Karlheinz Ihrig in seiner Ansprache. "Wir sind stolz darauf, so viele Kolleginnen und Kollegen mit einer so langen Betriebszugehörigkeit bei uns zu haben. Dies ist nicht selbstverständlich und spricht für die Qualität der Arbeitsgemeinschaft in unserer Sparkasse."

Insgesamt wurden folgende Jubilarinnen und Jubilare geehrt:

10 Jahre Betriebszugehörigkeit: Lisa Kepper, Marc Monien, Laura Schaller, Jannis-Noel Ulrich und Steffen Wörner

20 Jahre Betriebszugehörigkeit: Kerstin Schwinn, Kathrin Schmitt, Kai Giebenhain und Fabian Weihrauch

25 Jahre Dienstjubiläum: Valentina Lange, Andrea Fornoff, Marcel Kramer und Andreas Reichert

30 Jahre Betriebszugehörigkeit: Rainer Schwinn, Christa Sennert, Christina Jansch, Michaela Friedl, Silke Schaal-Kübler, Andreas Reimer, Jochen Schweizer, Holger Göbel, Thomas König und Dieter Krämer

40 Jahre Betriebszugehörigkeit: Sonja Uhrig, Gudrun Seida, Sonja Schäfer, Dagmar Schmitt und Bernd Hilberth

Die Sparkasse steht nicht nur für Tradition und Beständigkeit, sondern auch für Nachhaltigkeit und Verantwortung. In diesem Jahr hat die Sparkasse entschieden, auf klassische Blumensträuße zu verzichten und stattdessen ein nachhaltiges Zeichen zu setzen: Alle geehrten Mitarbeitenden erhielten symbolisch eine Baumurkunde. Damit verbunden ist die Pflanzung von Stieleichen in Kooperation mit Hessenforst zur Diversifizierung und Aufforstung bestehender Nadelbaumwälder. "Mit der Baumspende möchten wir unsere Anerkennung für die Jubilare ausdrücken und gleichzeitig einen positiven Beitrag für die Umwelt leisten", erklärte Karlheinz Ihrig weiter. Im Anschluss an die feierliche Ehrung nutzten die Anwesenden die Gelegenheit, in geselliger Runde Erinnerungen auszutauschen und auf die gemeinsame Zeit anzustoßen. Die Dankbarkeit und Wertschätzung der Sparkasse für ihre langjährigen Mitarbeitenden war in allen Gesprächen spürbar.

Mit ihrem Einsatz und ihrer Erfahrung haben die geehrten Mitarbeitenden maßgeblich dazu beigetragen, die Sparkasse als zuverlässigen Partner für Kundinnen und Kunden zu etablieren. Ihr Engagement und ihre Loyalität verdienen höchste Anerkennung und sind ein Vorbild für die gesamte Belegschaft.

Der Vorstand und der Personalrat der Sparkasse Odenwaldkreis bedankten sich bei allen Jubilarinnen und Jubilaren und wünscht ihnen weiterhin viel Erfolg, Gesundheit und Freude in ihrer beruflichen und privaten Zukunft.



## Großer Geschmack zum kleinen Preis. Sonderangebote

Vom 25.11. - 30.11.2024



### Kasseler aus dem Schweinekamm

Am Stück zum Schmoren oder in Scheiben zum Kurzbraten. 1.000 g **10,50 €**

### Schweinekotelett mit Knochen

Mager oder durchwachsen - für die gut bürgerliche Küche. 1.000 g **8,40 €**

### Krakauer im Ring

Geräuchert, mit Kümmel. 100 g **1,25 €**

### Weihnachts-Leberwurstchen

Fein zerkleinert mit Preiselbeeren, Zimt und Mandeln. 100 g **1,35 €**

### Winterbratwurst, gebrüht

Mit Pflaumen, Äpfeln und weihnachtlichen Gewürzen. 100 g **1,45 €**

### Zungenblutwurst

Die Blutwurst mit Zungeneinlage. 100 g **1,45 €**

**Öffnungszeiten:** Mo. - Do. 08:00 - 12:30 Uhr & 14:30 - 18:00 Uhr  
Fr. 08:00 - 18:00 Uhr • Sa. 08:00 - 13:00 Uhr

**Stets frisch, stets nah! Qualität von Tieren aus Bauernhöfen der Region!**

**Odenwälder Metzgerei** | Siedlerweg 20 | 64407 Fr.-Crumbach  
Telefon 06164 50611 | [www.odenwaelder-metzgerei.de](http://www.odenwaelder-metzgerei.de)



**Mit Farbe besser werben.**



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Anzeige

## Einladung zum Puppentheater "Pettersson und Findus" am 7.12.2024

Sparkasse Odenwaldkreis lädt Familien zur unterhaltsamen Vorstellung ein. Am Samstag, den 7.12.2024 gastieren "Pettersson und Findus" mit der Geschichte "Eine Geburtstagstorte für die Katze" in der Turnhalle der Grundschule am Treppenweg in Erbach.

Anlässlich des 100-Jährigen Jubiläums des Weltspartags hatte die Sparkasse Odenwaldkreis ursprünglich zwei Aufführungen des Stücks geplant, die bereits ausgebucht sind.

Aufgrund der großen Nachfrage hat das Geldinstitut eine Zusatzvorstellung organisiert. Diese beginnt um 16 Uhr, und dauert ca. eine Stunde.

Hierfür sind unter [www.sparkasse-odenwaldkreis.de/wst](http://www.sparkasse-odenwaldkreis.de/wst)

Kartenbestellungen möglich, so lange der Vorrat reicht. Der Eintritt ist frei. Pettersson und Findus und die Sparkasse Odenwaldkreis freuen sich auf Ihren Besuch.



## Tier der Woche MARIE

Anzeige

Der Verein "Tiere in Not Odenwald e.V." sucht ein Zuhause für MARIE. Für Marie sucht Tiere in Not Odenwald Menschen, die ihr noch das Leben zeigen wollen. Marie hat noch nicht viel kennenlernen können und zögert immer mal wieder in neuen Situationen oder bei fremden Menschen. Marie ist ein Teil der 'Braveheart'-Trainingsgruppe von Tiere in Not Odenwald und hat dort schon viel gelernt. Dennoch braucht Marie souveräne Menschen an ihrer Seite, die die Geduld und das Einfühlungsvermögen mitbringen, einen unsicheren Hund zu führen. Marie hat so etwa Labrador Größe, wiegt um die 20 Kilo und wurde im August 2023 geboren.



Wenn Sie einmal MARIE kennenlernen möchten, können Sie sich an das TINO-Büro unter 06063/939848 wenden oder sich vorab auf [www.tiere-in-not-odenwald.de](http://www.tiere-in-not-odenwald.de) informieren.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass aufgrund der derzeitigen Situation ein Kennenlernen nur nach einer telefonischen Absprache erfolgt.

# HIER

könnte Ihre Anzeige stehen



Foto: Anne Ruppert

## „KfW-Förderantrag jetzt stellen!“

Anzeige

### Werner Germann im Gespräch über möglichen Haushaltsstopp

**Brensbach.** In einem Kurzinterview mit Werner Germann, Geschäftsführer der Germann GmbH aus Brensbach, äußerte sich dieser zur Sicherheit der KfW-Förderprogramme: „Vor dem Hintergrund der aktuellen Haushaltslage nach Ende der Ampelkoalition ist es fraglich, ob bis Ende des Jahres eine Mehrheit für den neuen Haushalt gefunden wird“. Deshalb drohe eine Haushaltssperre für 2025 und damit auch Verzögerungen, ggf. ein Stopp bei der Vergabe öffentlicher Fördermittel für klimafreundliche Heizungsmodernisierung bei Bestandsgebäuden; konkret für die Installation von Wärmepumpe oder Biomassekessel. Um hier auf Nummer Sicher zu gehen, empfiehlt Werner Germann den Hausbesitzern, die ihre Heizung demnächst modernisieren wollen, jetzt noch in 2024 die Förderungen zu beantragen. Germann wörtlich: „Wer jetzt - noch in 2024 - die Förderanträge bei der KfW einreicht und die Förderung bewilligt bekommt, sichert sich für den Einbau der neuen Heizung in 2025 die Fördermittel, selbst wenn ein Förderstopp eintreten sollte.“

Interessenten und Interessentinnen können am Samstag, den 30. November, einfach mal bei Germann auf einen Glühwein und ein informatives Gespräch vorbeischauchen. Von 11 bis 16 Uhr stehen am Glühwein-Treff am Unternehmenssitz der Germann GmbH in Brensbach, Darmstädter Str. 58, Mitarbeiter für weitergehende Informationen zur Verfügung. Möglich sind auch Besichtigungen des Wärmepumpen-Lehrpfades sowie des Biomasse Energiezentrums. Beide im Live-Betrieb.

## Sparkasse Odenwaldkreis präsentiert bekannten Fotograf Peter Gebhard mit "Das große Bulli-Abenteuer Europa"

Anzeige

Am vergangenen Donnerstagabend lud die Sparkasse Odenwaldkreis zu einer besonderen Vortragsveranstaltung in die Reichenberghalle nach Reichelsheim ein. Der renommierte Fotograf und Abenteurer Peter Gebhard, bekannt durch seine Reportagen in GEO, stern und National Geographic, begeisterte die Gäste mit seinem neuesten Multivisionsvortrag "Das große Bulli-Abenteuer Europa: Von Lissabon nach Lappland". Gebhard nahm die Zuhörer mit auf eine einzigartige Reise quer durch Europa, die er mit seinem kultigen Oldtimer-Bulli "Erwin" und seinem Assistenten Tobi unternommen hatte. Die Tour erstreckte sich über beeindruckende 25.000 Kilometer von der Atlantikküste Portugals bis hoch ins arktische Lappland.

Die Zuschauer erlebten spannende Einblicke in den facettenreichen Kontinent: In Spanien begleitete das Duo Muschelsammler an der wilden Küste Galiciens, kämpfte sich durch die hitzeflirrenden Wüsten Nordspaniens und entdeckte einen alten Bulli auf einem abgeschiedenen Gipfel der Pyrenäen. In den italienischen Ligurischen Alpen traf Gebhard auf eine junge Allgäuerin, die als "Fürstin" von den Bewohnern eines kleinen Bergdorfs gewählt wurde.

Auch Deutschland wurde durchquert - von der Hitze des Bodensees bis zur frischen Brise an der Odermündung. Besonders bewegend waren die Begegnungen mit einem alten Werftarbeiter in Danzig und einem deutschen Auswanderer, der in Estland eine neue Heimat gefunden hat. "Jeden Tag wartete eine neue Geschichte, eine neue Herausforderung - Europa ist einfach voller Überraschungen", erzählte Gebhard.

Die Reise verlief jedoch nicht immer reibungslos: Mehrfach streikte der Bulli. Ein gerissenes Kupplungsseil, ein defekter Anlasser und Probleme mit dem Schaltgetriebe brachten die Abenteurer oft an ihre Grenzen. Doch gerade diese Herausforderungen machten die Erlebnisse umso authentischer und brachten dem Publikum die menschliche Seite des Abenteurers nahe.

Am nördlichsten Punkt ihrer Reise, am Eismeer Finnlands, erlebten Gebhard und Tobi einen besonders emotionalen Moment: Sie trafen auf eine Sami-Familie, deren Mitglieder Gebhard bereits vor 25 Jahren als junger Foto-Student begleitet hatte. Der kleine Junge von damals, der seinem Vater bei der Rentierzucht half, ist heute ein gestandener Mann - und stand nun mit seinem eigenen Sohn auf der Bühne des Lebens.

Zum krönenden Abschluss des Vortrags zeigte Gebhard atemberaubende Aufnahmen von Polarlichtern am nördlichsten Festlandspunkt Europas - ein emotionaler Höhepunkt für alle Anwesenden.

Nach der Veranstaltung dankte der Vorstandsvorsitzende der Sparkasse Odenwaldkreis, Karlheinz Ihrig, dem Fotografen herzlich für die beeindruckende Präsentation und überreichte ein Präsent als Zeichen der Wertschätzung: Eine Tasche mit regionalen Köstlichkeiten aus dem Odenwald.

"Mit seinem leidenschaftlichen Vortrag hat Peter Gebhard uns allen einmal mehr gezeigt, wie vielfältig und faszinierend Europa ist - und wie wichtig es ist, neugierig zu bleiben und offen für neue Begegnungen", so Ihrig in seinem Abschlusswort.



Karlheinz Ihrig (Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Odenwaldkreis) dankte Peter Gebhard für seinen kurzweiligen Vortrag, der die Gäste in der Reichenberghalle begeisterte. Foto: Christiane Ruppert, Sparkasse

# Bei uns werben Sie richtig!

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)



Foto: Anne Ruppert

Es ist genug  
für alle da



Foto: F. Schulze



Foto: F. Schulze



Foto: Ch. Krackhardt



Foto: Ch. Krackhardt

... wenn wir mit-  
einander teilen.

**Teilen Sie mit.**

Postbank Köln  
500 500 500  
BLZ 370 100 50

**Brot**  
für die Welt  
[www.brot-fuer-die-welt.de](http://www.brot-fuer-die-welt.de)

**ERWARTE MEHR  
MODERNISIERUNG**  
TÜRENTAUSCH LEICHT GEMACHT

Komplettpreis für z. B. neue Atrium 30 Elemente  
inkl. Drucker Lucia Professional

Standard Norm Element: (86x198,5x14cm)	465€
Drückergarnitur:	45€

Gern beraten wir Sie in unserer Ausstellung und  
bieten Ihnen umfassenden Service von der Planung  
über die Lieferung bis zum fachgerechten Einbau.

**Setpreis 510 €**

Haben Sie Fragen?  
Wir beraten Sie gern!  
Ihr Verkaufer-Fachpartner

**die raumwerkstatt**  
1998, 2004

Holzstraße 63 - 64753 Bredbachtal  
[www.dieraumwerkstatt.com](http://www.dieraumwerkstatt.com)

**Jetzt  
Förderung sichern.**

**Für Heizungsmodernisierung bei Bestandsimmobilien**

Wegen möglicher Haushaltssperre 2025 jetzt Fördermittel für Wärmepumpe oder Biomassekessel sichern. Wer noch in diesem Jahr den Antrag stellt und im nächsten Jahr einbauen lässt, erhält auch bei möglicher Haushaltssperre die volle Förderung. Informationen zu Antragstellung, Förderungssicherung und Heiztechnik (Wärmepumpen-Lehrpfad und Biomasse Energiezentrum) beim GLÜHWEIN-TREFF bei Germann!

**Termin:** Samstag, 30.11.2024, 11 bis 16 Uhr

**Ort:** Bredsbach, Darmstädter Str. 58

Einfach auf einen Glühwein vorbeischaun und sich informieren und ggf. Antrag stellen!

**GERMANN**  
Heizung Sanitär Service

Darmstädter Str. 58 | 64395 Bredsbach | 06161 512  
[info@germanngmbh.de](mailto:info@germanngmbh.de) | [www.germanngmbh.de](http://www.germanngmbh.de)





**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de

Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe



Zur Unterstützung für unsere **Stadtkasse** suchen wir zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** einen **Sachbearbeiter (w/m/d) in Teilzeit**

Nähere Informationen über die zu besetzende Stelle entnehmen Sie bitte unserer Internetseite **www.michelstadt.de** unter der Rubrik "**Aktuelles-Stellenangebote**".



**Mit Aussicht auf HEIMAT. Ihr nächster Job.**

**Kostenlose Jobsuche – print & digital!**

jobs-regional.de

Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

**HAUS BROMBACHTAL**  
Ein Haus der Cornelius Helferich Stiftung



Im Bereich Wohnassistenz für Menschen mit geistiger und/oder Mehrfachbehinderung in Brombachtal (Odenwaldkreis) suchen wir zum **01.01.2025** oder später eine

**Pädagogische Leitung (w/m/d)**  
in Vollzeit (ggf. teilbar).

Als Pädagogische Leitung sind Sie Teil der Einrichtungsleitung und für die pädagogische Arbeit in der Haus Brombachtal gGmbH verantwortlich.

**Zu den Aufgaben gehören:**

- Teilhabeplanung für Menschen mit Behinderung
- Gestaltung pädagogischer Prozesse
- Ziel- und Maßnahmenentwicklung
- Coaching von pädagogischen Teams
- Fallmanagement
- Weiterbildungsangebote

**Ihre Qualifikation:**

- Hochschul-/Fachhochschulabschluss in Pädagogik oder vergleichbare Fähigkeiten und Kenntnisse
- wertschätzende Grundhaltung und hohe Kommunikationskompetenz
- Eine verantwortungsbewusste, engagierte Persönlichkeit
- pädagogische Leitungs- und Praxiserfahrung
- sehr gute Kenntnisse zum Bundesteilhabegesetz und zur Sozialgesetzgebung

**Wir bieten Ihnen:**

- Eine fundierte Einarbeitung
- Eine vielseitige, interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit
- Eine wertschätzende Arbeitsatmosphäre
- Sehr gute Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Raum für eigenverantwortliches Arbeiten und Gestaltungsspielraum sowie Mitarbeit in einem freundlichen und engagierten Team
- Ein am TVöD orientiertes Einstellungsgehalt
- Zuwendung November (Weihnachtsgeld)
- Zusätzl. Prämie nach persönl. Leistungszielen in Höhe bis zu 1 Monatsgeh.
- Zusätzl. Altersversorgung als Entgeltumwandlung mit 25% AG Zuschuss
- Entgeltumwandlung zur privaten E-Bike/Fahrradnutzung
- Privaten Unfallversicherungsschutz

Wenn Sie Freude daran haben, die Teilhabe für Menschen mit Behinderung zu gestalten, sich gerne einbringen und Ihren Ideen einen Raum geben möchten, dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.


Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis zum 08.12.2024 an:

**Haus Brombachtal gemeinnützige GmbH**  
Ulmenstraße 23, 34117 Kassel oder einfach  
Per E-Mail an [info@helferich-stiftung.de](mailto:info@helferich-stiftung.de)  
Besuchen Sie uns im Internet unter  
[www.haus-brombachtal.de](http://www.haus-brombachtal.de)



**Ein Blick in unseren Stellenmarkt bringt Sie weiter!**

**Müllabfuhr-Zweckverband Odenwald**  
Körperschaft des öffentlichen Rechts



Der Müllabfuhr-Zweckverband Odenwald (MZVO) ist ein Zusammenschluss der 12 Kommunen des Odenwaldkreises und als öffentlich-rechtlicher Entsorgungsträger für die Sammlung und Verwertung der Haushaltsabfälle im Odenwald zuständig. Der Sitz des kommunalen Unternehmens ist Brombachtal.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt ist bei uns folgende Vollzeitstelle (39 Stunden) zu besetzen:

**Mitarbeiter (m/w/d)**  
für die Kompostierungsanlagen und die Deponienachsorge

Einzelheiten zu den Stellen finden Sie auf unserer Internetseite [www.mzvo.de](http://www.mzvo.de). Bewerbungen richten Sie bitte vorzugsweise in digitaler Form an die E-Mail-Adresse [personal@mzvo.de](mailto:personal@mzvo.de) oder per Post an die Adresse: Am Steinbruch 3, 64753 Brombachtal. Die Bewerbungsfrist endet am 11.12.2024.



**JOBS**



# Baum- und Gartenarbeiten

Baumfällungen und Baumrückschnitt  
auch in Seilklettertechnik  
Großheckenfällung oder Rückschnitt  
Garten Neu- und Umgestaltung  
Errichtung von Gartenmauer und Sichtschutz

**baumarbeiten-adrian.wendel@gmx.de**  
**Tel.: 0151-57822600**

*„Er war hier  
zu Hause!“*

**WIR ÜBERFÜHREN  
VON ALLEN ORTEN.**

Heidelberger Straße 5  
64395 Brensbach  
Tel. 06161-409  
[www.bestattungen-schnellbaecher.de](http://www.bestattungen-schnellbaecher.de)

**Bestattungen**  
**Schnellbacher**  
Abschied mit Würde und Herz  
in Brensbach und Umgebung

**Es kommt nicht immer  
auf die Größe an!**

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

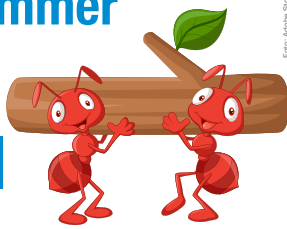


Foto: Adobe Stock / spashu

**Bad König**

Zum Inserat

**Weihnachten im neuen Zuhause**  
Großzügiges, behagliches Einfamilienhaus zu verkaufen

**EFH mit Einliegerwohnung** - BJ 1984  
251 m<sup>2</sup> Wohnfl. | 1.498 m<sup>2</sup> Grundstück  
8 Zimmer | Balkon | Keller | Innenhof  
Holz befeuerter Kamin | Hochw. Böden  
Doppelgarage mit Hebebühne

Kaufpreis  
**575.000 €**

Jetzt anfragen:  
06061/9698086

Energieausweistyp: Verbrauchsausweis | Endenergieverbrauch: 158,4 kWh/(m<sup>2</sup>a) | EEK: E  
Provision für Käufer 2,975% inkl. 19% Mehrwertsteuer | Irrtümer und Zwischenverkauf vorbehalten.

**Oliver Weyrauch**  
Beratung & Vertrieb

**Oliver Weyrauch** - Beratung & Vertrieb  
Marktplatz 8 | 64720 Michelstadt  
[info@beratung-vertreib.de](mailto:info@beratung-vertreib.de)  
[www.beratung-vertreib.de](http://www.beratung-vertreib.de)

stetter QJahresmarkt SIEMENS AEG BOSCH Miele stetter QJahresmarkt

**stetter-lagerverkauf.de**

**Elektro-Hausgeräte**

Willi Stetter u.K. • Inhaber Willi Stetter  
Hauptsitz: Roßdorf • Hauptstr. 69 • Tel. 06071/7 43 00  
Filiale Mömlingen • Obernburger Str. 13 • Tel. 06022/20 43 26

**Einkauf leicht gemacht...**

Sie nennen uns den besten Internetpreis für Ihr Wunschgerät  
- telefonisch oder per E-Mail.

Wir kontaktieren Sie, um diesen Preis zu bestätigen oder ggf.  
zu unterbieten sowie Weiteres  
(Abholung, Lieferung, Zahlungsweise, Termin etc.) zu klären,

Lieferfähigkeit vorbehalten. Wir bearbeiten nur realistische, seriöse Anfragen.  
Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen.

stetter QJahresmarkt SIEMENS AEG BOSCH Miele stetter QJahresmarkt



**Ihr spendet, wir verdoppeln!**  
**Am Nikolaus-Tag.**

Wir verdoppeln jede Spende,  
die am 06.12.2024  
über die Spendenplattform  
[www.gemeinsam-fuer-euch.de](http://www.gemeinsam-fuer-euch.de)  
an Vereine in der Region geht.\*



\*Alle Informationen zur Aktion  
unter [www.gemeinsam-fuer-euch.de](http://www.gemeinsam-fuer-euch.de)

**Volksbank Odenwald**



**Räucherofen zu verkaufen,**  
Preis VHB, Barbecue, Tel. 06164-2807

**Brennholz Buche trocken**  
ofenfertig 25cm zu verkaufen Tel.: 0152-27642728

**Brennholz, gespalten und abgelagert** steht zum Verkauf an Selbstabholer, Brensbach Tel. 06161/873977

**Brensbach** Putzhilfe gesucht, 2 - 3 Std., alle 2 Wo. Weiteres nach pers. Absprache! Tel.: 0176 57651619

**Polnische Frau sucht priv. Pflegestelle,** 24 Std., im Raum Erbach/Michelstadt und Umland. Tel. 0160-97721089

**Suche** PoesieAlbum zum Lesen # Laptop / Notebook, Handy # Tel.: 06063 8418793 # Mail: wittichleo@online.de

**2-Zi-Wohnung ab 01.01.2025 in Langen-Brombach** mit offener Küche und Bad, 450,00 + 100,00 € NK Tel. 0151-75850944

**Sammler kauft militärische Orden, Urkunden,** Ehrenzeichen, Uniformen, Fotos und komplette Nachlässe. Bitte alles anbieten. Tel. 06061/73445

**5-Zi. - Wohnung in Langen-Brombach** Neu saniert, Miete 850,00 + 150,00 € NK ab 01.11.2024 Tel.: Hr. Mittelut 0151-75850944

**Liebhaber sucht Sandsteintröge!** Krautstand, Brunnentrog, rund oder viereckig. Abholung. Zahle bis 1000,- €. Tel. 0163-6387391

**Putzhilfe** für 4-5 Stunden wöchentlich in Haustier- und Raucherhaushalt gesucht, zwischen Michelstadt und Reichelsheim, Pkw erforderlich. Tel.: 0171 7133919

**Wir** veranstalten am 23.11.24 von 11 bis 16 Uhr einen Hausflohmarkt in der Brückenstraße 24 in Asbach-Modautal. ALLES MUSS RAUS. Möbel, Deko etc. Alles neuwertig!

**Computer-Probleme? Merkwürdige PC-Vorgänge? EDV-Sorgen?** ---> Besser gleich mich sprechen, der alle Fragen beantwortet, Privatleuten wirklich hilft und nichts verkaufen will: andreas.rosenberg ERB-Kreis Telefon 015678 442023

Ihre private Kleinanzeige

Auflage 52.000

**Einfach buchen und einmalig in allen Ausgaben dabei sein.**

*\*Ihre Kleinanzeige erscheint in allen diesen Ausgaben:*  
Bad König, Brensbach, Breuberg, Brombachtal, Erbach, Fränkisch-Crumbach, Groß-Biebrau, Hirschhorn, Höchst, Lützelbach, Michelstadt, Mossautal, Modautal, Oberzent, Reichelsheim  
Gehen Sie gleich auf [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de) und geben Sie diese dort online auf.  
Oder füllen Sie dieses Formular aus und schicken Sie es an uns.

schon ab **10,- €**

**Wichtiger Hinweis:** Bitte beachten Sie beim Ausfüllen der Felder, dass hinter jedem Wort, jeder Zahl, jedem Satzzeichen ein Kästchen als Zwischenraum frei bleibt.


► Bis hierher für 10,- € inkl. MwSt.


► Bis hierher für 15,- € inkl. MwSt.

Bitte geben Sie Ihre genaue Anschrift an.

Name / Vorname  **Chiffre:** Achtung! Für die Zusendung der Zuschriften fällt eine einmalige Gebühr von 10,- € an.

Straße / Hausnummer  **Anzeige mit Rahmen.**  
Der Rahmen kostet 5,- € zusätzlich.

PLZ / Ort

Wünschen Sie Bankeinzug, geben Sie Ihre Bankverbindung an oder legen Sie Ihrer Bestellung Bargeld bei.

**Bankeinzug**       **Bargeld liegt bei**

SEPA-Lastschrift-Mandat Gläubiger-ID: DE130260000116620  
Ich/Wir ermächtige/n die LINUS WITTICH Medien KG, eine einmalige Zahlung in Höhe des aus obigem Auftrag resultierenden Gesamtbetrags von meinem/unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein/weisen wir unser Kreditinstitut an, die von LINUS WITTICH Medien KG auf mein/unser Konto gezogene Lastschrift einzulösen. Die Mandatsreferenz wird separat mitgeteilt. Hinweis: Ich kann/wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

IBAN **DE**

Ihre hiermit übermittelten Daten werden nur zur Erfüllung des Auftrages verwendet und gem. den gesetzlichen Vorschriften gespeichert. Ihre Anzeige ist auch über den Erscheinungstag hinaus in unserem Online-Portal zu finden.

Senden Sie alles an:  
**LINUS WITTICH Medien KG,**  
Kleinanzeigen - Postfach 223,  
91292 Forchheim,  
Fax 09191 7232-30 oder online  
unter: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

Datum  Unterschrift

**Bad König: Suche Hilfe** beim sauber halten der Wohnung. 1 x 2 Std. im Monat. Tel. 0151-5201297

**Suche Nebenbeschäftigung als Fenster,- Wintergarten-** und Terrassenreiniger. Habe viel Erfahrung. Tel. 0151-44950292

**FAHRRAD-REPARATUREN**  
Vor-Ort, Hol- und Bring-Service, alle Marken und Ersatzteile, Neu- und Unikaträder, BOSCH und BROSE E-Bike Service, E-Bike Vermietung.  
Tel. 0171 3641643  
[www.schmidt-adventureparts.de](http://www.schmidt-adventureparts.de)

**Wir machen Ihre Gartenarbeit.**  
Hecke schneiden, Rasen mähen, Baumfällarbeiten sowie Stein-/Pflasterarbeiten.  
Telefon: 0171/3105854

**Suche Bernstein, Bakalit, Horn, Bein** usw. Auch gerne sind wir interessiert an Maschinen und Werkzeugen zur Schmuckverarbeitung aus Geschäftsaufgabe. Bitte Alles anbieten! Tel. 06062/9195787 oder Mobil 0177/7384779

**Islandpferdefans!** Zwei Traumtöler suchen noch immer ihre Reiter/innen! Schöne Ausritte durch den Winterwald! Keine Anfänger! Kostenbeteiligung und Mithilfe. Nur für wetterfeste und zuverlässige Pferdefreunde. Standort Vielbrunn. 0176 81114572

**Ehepaar** Mitte 50 suchen im Feriendorf Unter Ostern ein Haus zu mieten oder im Gersprenz Tal Vergleichbares, Haben keine HT, NR. Voll angestellt. Muss nicht perfekt sein. Rufen Sie uns gerne an. Tele 0151 14422209

**Besondere** 3,5 ZKB im DG mit Aufzug + Stellplatz in Erbach. 115m<sup>2</sup>, WG-geeignet, ruhige Mieter, Rentner bevorzugt, 980€ + NK + 3MM Kautions ab 01.02.25. Tel. 0152-55929985

**Verkaufe** SIGMA AF 17-50mm f/2.8 EX DC OS HSM (Canon EF) gebraucht von privat, guter Zustand, Linsen einwandfrei, Fronfiltergewinde 72mm, für 120€, Selbstabholung, Tel. 06061-3404 o. 0171-4722961

**All-Terrain,** Herren-Rad 26, 5 Gang Pentasport, f. us. TOP. Stationär 2 Takt Motor 160 ccm Sachs, 2 Adler Schreibmasch. 3 CB-Funkgeräte, 1 Rasentrack. 14,5 PS, Br. u. Strat. Motor, Neu bereift, neue Bat., neuer Antr. Riemen. Tel. 06275-709

**Verkaufe Fitness-Ergometer**  
Horizon Comfort 7i, 150.- €, wenig  
gebraucht. Tel. 06163-912600

**1- Zi - Wohnung in Langen-  
Brombach** Miete 375,00 + 50,00 €  
NK Ab sofort Tel. 0151-75850944

**Hirschhorn - männliche  
Hilfkraft** für sporadische Arbeiten  
im Garten gesucht. Einzelheiten im  
persönlichen Gespräch. Tel.  
06272/1449

**3-Zi-Wohnung ab 01.12.2024 in  
Langen-Brombach** mit offener  
Küche, Bad, Abstellraum und PKW  
Stellplatz 650,00 + 100,00 € NK  
Tel. 0151-75850944

**Dewalt Bohrhammer D25405K**  
neuw. Zustand fast unbenutzt mit  
viel Zubehör im Transportkoffer  
Neupr. 490€, VB 250€, Tel.  
06062-955870

**Groß-Bieberau** 4,5 Zimmer 110  
qm, Küche, Bad, Gäste WC, gr.  
Terrasse, gr. Garage, eigener Gar-  
ten ab 01. Januar 2025 für 1.100 €  
plus 300 NK plus 2 MM Kautions zu  
vermieten Tel. 01794146622

**FACHMANN sucht Neben-  
beschäftigung: STREICHEN  
TAPEZIEREN**, Holzarbeit, Balkon,  
Bodensanierung, Parkett, Laminat,  
Wintergarten, Terrasse, Fliesen,  
Garage, Tel 0160-92093465

**Achtung 2CV Freunde aufge-  
pass!!** Scheunenente, Jg. 1983,  
als Ersatzteillager an Schrauber,  
Bastler o. A. zu verkaufen, gegen  
Gebot. Mobil 0174/7972028 oder  
wagenwohn4@gmail.com

**2 ZKB zu vermieten** in Bad  
König, 65m<sup>2</sup>, Panoramablick,  
ruhige Lage, Dusche+Badewanne,  
Balkon, Abstellraum, Stellplatz,  
Miete 545€ zzgl. NK + Kautions, ab  
01.02.25 frei. Tel. 06063/5798170

**Wenn** auch du einsam und alleine  
bist, so melde dich! Suche dich um  
gemeinsam Freizeit zu gestalten,  
zwischen 70/75 Jahre alt. Zuschrif-  
ten unter Chiffre 19251153 an den  
Verlag.

**Liebe Crumbacher, ich bedaure  
sehr** Ihnen mitzuteilen, dass ich ab  
dem 01.01.25 nicht mehr als Haus-  
arzt in Fränkisch-Crumbach prakti-  
zieren werde. Ihre Versorgung hat  
mir Freude gemacht und gemein-  
sam hat man manche Höhen und  
Tiefen erlebt. Ich bedanke mich für  
die Einblicke in Ihr Leben und das  
damit verbundene Vertrauen. Es  
bleibt mir, Ihnen alles Gute zu wün-  
schen! Ihr Dr. med. Michael Arras

**MASSAGE** - Schulter,  
Rücken, Fußreflexzonen  
**MEDIZINISCHE FUSSPFLEGE**  
Freundliche Grüße Lena  
Telefon: 06061 - 71424  
Mobil: 0179 - 59 32 631

**SUCHE!** MOFAS, MOPEDS,  
OLDTIMER MOTORRÄDER. Keine  
Roller. Zustand und Menge egal  
auch ohne Papiere. Tel. 0160-  
1092938

**Vermiete 3-Zi.-Whg. mit  
Küche**, Abstellr., Bad, Terrasse,  
und Garage, im EG in Erbach im  
Mehrfamilienhaus, 71 m<sup>2</sup>, Miete  
580,-€ + NK Tel. 09373-637

**Modelleisenbahn:** verschiedene  
Dampf-, Diesel- und E-Loks, sowie  
Anhänger von Fleischmann, Mär-  
klin und Picco aus Erbschaft zu  
verkaufen, Tel. 0170-3472108

**Ich biete Fussreflexzonen-  
massage**, Klangreisen u.a. auf  
Spendenbasis an um interessierte  
Menschen die Möglichkeit zu  
geben Neues im Feld der Gesund-  
heitspraevention auszuprob. Seien  
Sie neugierig, kommen Sie Tel.  
0160-91045264

**Suchen Haus/Gehöft zum  
Kauf/Miete:** Nettes Ehepaar  
(53/49 J.) Nichtraucher, beide  
berufstätig, suchen Haus, natur-  
nah, ab 90m<sup>2</sup> mit großem Garten  
im Odenwald. Email:  
odenwaldhaus1@gmx.de, TEL.  
01522/3727871

**Er, 66, sucht Sie** für gemeinsame  
Zukunft. Du bist bodenständig, an  
allem Schönen interessiert, was  
man zusammen erleben kann.  
Legst Wert auf Vertrauen und Ehr-  
lichkeit. Magst Tiere und die Natur.  
Dann freue ich mich auf deine Ant-  
wort. Zuschriften unter Chiffre  
19246961 an den Verlag.

**Lager/Abstellraum in 64395:**  
EG 25 qm, mit Wc u. WW, 1. OG  
29 qm, 2. OG 19 qm m. Elektro.  
Tel. 0151 2839 2779

**EFH Toplage Bad König** ruh.  
zentr., 6 Zi. Variabel gro. SW Terr.,  
Marmor, Kamin, Dachb., Wellness-  
ber., 154 kWh/a/qm, Garage, Gar-  
ten zu verkaufen. 06150/866949

**Barankauf von  
Schrott und  
Schrottfahrzeugen**  
mit  
Verwertungsnachweis  
Ersatzteilverkauf  
**Autoverwertung  
Schlauch**  
Tel. 01 72/6 33 45 89

**Gartenarbeiten  
aller Art**  
**Gartengeräteverleih**  
www.garten-odenwald.de  
**01515-2953804**  
**Jens Schudera**

Service-Leistungen rund im/um Haus,  
Hof und Garten, Pflasterarbeiten  
Tel. 0171/5252314 – Gerhard Lösel

**BAUMFÄLLUNG  
• GARTENPFLEGE  
L. STIEME SEIT 1988**  
FÄLLUNG u. SCHNITT  
BÄUME • HECKEN • GEHÖLZE  
• WURZELENTFERNUNG  
Holzarbeiten in Garten und Haus  
Tel. 0171 1433435  
E-Mail: lutz.stieme@gmail.com

Mit einer Anzeige im Mitteilungsblatt sind  
Sie Ihren Mitbewerbern immer  
eine Nasenlänge voraus!

**Odenwälder Grünschnittservice**

Fällung & Schnitt von Bäumen, Sträuchern, Hecken und Wiesen  
Spezialfällungen, Obstbaumschnitt, Grünschnittentsorgung,  
Grundstückspflege, Objektservice, Rasen vertikutieren,  
Totholzentsorgung, Baumstumpfentfernung bis 40 cm tief

**Häckselarbeiten, auch im schwierigen Gelände!**  
**Garten- und Landschaftsbau**

Garten- Neu und Umgestaltungen, Mauer + Pflasterarbeiten  
aus Beton oder Naturstein, Terrassen aus Holz oder Stein,  
Zaunbau, Bewässerungssysteme, Rollrasen, Pflanzarbeiten

**Regenwasser-Nutzanlagenbau**  
**Hebebühnenarbeiten auf engstem Raum**  
im Gelände, an und in Gebäuden

**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
Wege, Mauern alles wird wie neu!

**Inhaber: H.J. Eps ☎ 0170 - 525 45 21**

Reisebüro  
**Wissmüller** seit 1924

Wintermärchen  
im Bayerischen Wald  
06.02. - 09.02.2025  
Schlittenhunde und Pferdekutsche  
4 Tage p.P. im DZ 490,- €

Rotterdam  
07.03. - 09.03.2025  
Willkommen im 5\*\*\*\*\* Sterne  
Hilton Hotel  
3 Tage p.P. im DZ 380,- €

HOLIDAY ON ICE  
Horizons  
11.01., 12.01. und 02.02.25  
Fahrt inkl. Eintritt  
p.P. ab 97,50 €

www.wissmueller.de Tel.: 06061/94460  
reisebuero@wissmueller.de

Diese Preise sind der  
**Wahnsinn!** **günstig**  
Jetzt **online drucken**

**Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!**

**LW** **LW-FLYERDRUCK.DE**  
Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

**Zweifamilienhaus****Michelstadt**

Wohnfläche: ca 213,40 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 819 m<sup>2</sup>, Erbbaurecht, Zi.: 8, Baujahr: ca. 1980, EA-V, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 233,50 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: G, HZG Gas

**Kaufpreis: 389.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Mehrfamilienhaus****Michelstadt**

Wohnfläche: ca 240 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 1.455 m<sup>2</sup>, Baujahr: ca. 1770, sanierungsbedürftig, EA nicht erforderlich - Baudenkmäler gem. § 79 (4) GEG

**Kaufpreis: 155.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Bungalow****Fränkisch-Crumbach**

Wohnfläche: ca 106 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 396 m<sup>2</sup>, Zimmer: 3,50, Baujahr: ca. 1961, EA-B, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 243,60 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: G, HZG Öl

**Kaufpreis: 299.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**herrschaftliches Forsthaus****Oberzent - Schöllimbach**

Wohnfl. Haupthaus: ca 268 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 2.542 m<sup>2</sup>, Zi.: 21, EA-B, Gebäudeart: Wohngeb., Bauj.: 1870, EB: 434,80 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: H, HZG Öl, HZG Holz

**Kaufpreis: 599.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Einfamilienhaus****Erbach - Lauerbach**

Wohnfläche: ca 164 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 601 m<sup>2</sup>, Zimmer: 6, Baujahr: ca. 1966, EA-B, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 257,80 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: H, HZG Öl, HZG S

**Kaufpreis: 289.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Wohnbaugrundstück****Bad König**

**Grundstück: ca. 850 m<sup>2</sup>, relativ ebene Lage, Bebauung ohne Keller möglich, gewachsene Wohnlage – kein Neubaugebiet**

**Kaufpreis: 199.750 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Zweifamilienhaus****Breuberg - Sandbach**

Wohnfläche: ca 295 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 709 m<sup>2</sup>, Zimmer: 7, Baujahr: ca. 1983, EA-V, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 110,50 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: D, HZG Gas

**Kaufpreis: 545.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Einfamilienhaus****Oberzent - Beerfelden**

Wohnfläche: ca 175 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 1.032 m<sup>2</sup>, Zimmer: 6, Baujahr: ca. 1974, EA-V, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 99,60 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: C, HZG Öl

**Kaufpreis: 520.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Erdgeschosswohnung****Erbach - Günterfürst**

Wohnfläche: ca 107,22 m<sup>2</sup>, Zimmer: 3, Stellplatz: ja, Bauj.: 1965, EA-V, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 111,20 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: D, HZG Gas

**Kaufpreis: 179.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Einfamilienhaus****Oberzent - Beerfelden**

**Wohnfläche: ca 179,02 m<sup>2</sup>, Grundstück: ca. 625 m<sup>2</sup>, Zimmer: 4,50, Baujahr: ca. 2015, EA-V, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 49,90 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: A, HZG Gas**

**Kaufpreis: 589.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Etagenwohnung****Höchst**

Wohnfläche: ca 84 m<sup>2</sup>, Zimmer: 3, Stellplatz: ja, Baujahr: ca. 1992, EA-V, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 46 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: A, HZG Gas

**Kaufpreis: 165.000 EUR**  
Courtage: zzgl. Käufer-Courtage von 3,57 % inkl. ges. MwSt.

**Maisonette****Erbach**

Wohnfläche: ca 120,57 m<sup>2</sup>, Zimmer: 3,50, Stellplatz: ja, Baujahr: ca. 1992, EA-V, Gebäudeart: Wohngebäude, EB: 129,90 kWh/(m<sup>2</sup>a), EEK: D, HZG Öl

**Kaufpreis: 298.000 EUR**  
Courtage: ohne zusätzl. Käufercourtage

**Energieausweis**

EA-B: Energiebedarfsausweis, EA-V: Energieverbrauchsausweis, EEK: Energieeffizienzklasse, EB: Endenergiebedarf, EB-W: Endenergiebedarf für Wärme, EV-W: Endenergieverbrauch für Wärme, EB-S: Endenergiebedarf für Strom, EV-S: Endenergieverbrauch für Strom

**Energieträger**

HZG Gas: Gas, HZG EW: Erdwärme, HZG AE: Alternative Energieträger, HZG FW: Fernwärme, HZG FS: Flüssiggas, HZG Öl: Öl, HZG Holz: Holz, HZG Kohle: Kohle, HZG KWK: Kraftwärmekopplung, HZG Pellet: Pellets, HZG Solar: Solarenergie, HZG S: Strom

Nachweis und Vermittlung von Immobilien in Vertretung der Sparkassen-Immobilien-Vermittlungs-GmbH

Alle Objektangaben basieren auf uns erteilten Informationen, daher ist eigene Haftung für deren Richtigkeit ausgeschlossen und Irrtum sowie Zwischenverkauf / -vermietung vorbehalten.